



Организация Объединенных Наций

Комиссия социального развития

**Доклад о работе пятьдесят девятой сессии
(19 февраля 2020 года и 8–17 февраля
2021 года)**

**Экономический
и Социальный Совет
Официальные отчеты, 2021 год
Дополнение № 6**



Комиссия социального развития

**Доклад о работе пятьдесят девятой сессии (19 февраля
2020 года и 8–17 февраля 2021 года)**



Организация Объединенных Наций • Нью-Йорк, 2021

Примечание

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Резюме

Пятьдесят девятая сессия Комиссии социального развития состоялась 19 февраля 2020 года и 8-17 февраля 2021 года. С учетом существующей обстановки, связанной с пандемией COVID-19, сессия Комиссии проводилась в смешанном формате, при этом ее заседания, посвященные открытию и закрытию, проводились в очном порядке, а общие прения и групповые обсуждения — в виртуальном режиме.

Комиссия обсудила приоритетную тему «Социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия». Комиссия также рассмотрела соответствующие планы и программы действий Организации Объединенных Наций, касающиеся положения социальных групп и достижения социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки. Комиссия провела дискуссионный форум высокого уровня по приоритетной теме, форум министров, дискуссионный форум высокого уровня по новым вопросам, форум по приоритетной теме с участием многих заинтересованных сторон для обмена решениями и интерактивный диалог по приоритетной теме со старшими должностными лицами системы Организации Объединенных Наций. В проведенном Комиссией общем обсуждении приняли участие в общей сложности 25 министров и заместителей министров.

В открытии сессии участвовали Председатель Генеральной Ассамблеи, Председатель Экономического и Социального Совета, заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам, сопредседатели Комитета неправительственных организаций по социальному развитию и представитель молодежи. В своем вступительном слове Председатель Генеральной Ассамблеи заявил, что пандемия COVID-19 свела на нет достигнутые на протяжении последних десятилетий позитивные результаты в области развития и привела к росту нищеты. Вместе с тем благодаря пандемии удалось высвободить ресурсы и мобилизовать политическую волю, а также появилась возможность изменить вектор развития. Он подчеркнул необходимость увязки усилий по восстановлению с целями в области устойчивого развития и призвал заключить новый общественный договор, направленный на устранение коренных причин неравенства и уязвимости. Необходимо сделать так, чтобы и впредь все усилия по восстановлению были ориентированы на человека и осуществлялись в сочетании с дальновидными действиями на основе солидарности и многостороннего сотрудничества.

Председатель Совета заявил, что пандемия наглядно показала ключевую роль социальной политики в защите жизни людей и сохранении источников их средств к существованию и самой планеты. Он затронул вопрос о необходимости повышения «трансформационной устойчивости» на основе решения проблемы высокого и растущего неравенства, осуществления капиталовложений в инфраструктуру и устранения коренных причин цифрового разрыва. Устойчивая инфраструктура имеет основополагающее значение для достижения всех целей в области устойчивого развития, поскольку она способствует социально справедливому переходу к более ресурсосберегающей и экологичной экономике, что является предпосылкой всеохватного роста. Он призвал расширять международное сотрудничество для построения такой цифровой мировой экономики, которая обеспечена необходимым регулированием и в которой существует справедливая конкуренция.

Заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам заявил, что в долгосрочной перспективе результаты усилий стран по восстановлению после пандемии будут определяться тем, насколько выбранный ими политический курс способствует социально справедливому переходу. Он изложил четыре ключевых императива для переосмысления экономической деятельности в целях повышения благосостояния человека и охраны окружающей среды, к которым относятся: а) новый общественный договор, гарантирующий качественные государственные услуги и всеобщую социальную защиту; б) содействие обеспечению равных возможностей и достойной работы для всех; в) укрепление экономической безопасности; и д) преодоление цифрового разрыва.

Сопредседатели Комитета неправительственных организаций по социальному развитию выступили за то, чтобы данные Интернета и искусственный интеллект рассматривались как «цифровые общественные блага» и чтобы применялись соответствующие меры защиты, касающиеся цифровой идентификации личности, неприкосновенности частной жизни, преследований в Интернете, онлайн-материалов и данных. Они призвали обновить все нормативные базы, с тем чтобы цифровые технологии можно было направить на построение более совершенного общества. Представитель молодежи заявил о готовности конструктивно взаимодействовать с Организацией Объединенных Наций в целях расширения значимого участия молодежи, в том числе в налаживании контактов с 1,3 миллиарда молодых людей школьного возраста, не имеющих доступа к Интернету.

В ходе общего обсуждения по подпунктам а) и б) пункта 3 повестки дня большинство государств-членов дали работе Комиссии высокую оценку и заявили о своей готовности участвовать в ее работе, а также поблагодарили Генерального секретаря за его всеобъемлющие и содержательные доклады. Было отмечено, что приоритетная тема сессии имеет большое значение для поддержки их усилий по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и более эффективному преодолению разрушительных последствий пандемии COVID-19. В условиях пандемии итоговый документ Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития сохраняет свою непреходящую значимость, и Комиссия играет важную роль в содействии усилению социальной защиты и обеспечению социальной справедливости, ликвидации нищеты и обеспечении того, чтобы никто не был обойден вниманием. Поскольку в связи с пандемией выявились значительные различия в доступе к здравоохранению, образованию и занятости между регионами, первоочередное внимание необходимо уделять защите наиболее уязвимых слоев населения. Делегации подчеркнули, что для защиты людей от голода, потери дохода и работы, а также от гендерного насилия и для повышения устойчивости к будущим потрясениям необходимо обеспечить всеохватный и ориентированный на человека характер процесса восстановления. Кроме того, пандемия не только пролила свет на огромный пробел в доступе к цифровым технологиям, но и ускорила цифровую трансформацию. Существует настоятельная необходимость преодоления цифрового разрыва и повышения общедоступности цифровых технологий при одновременном устранении новых рисков, связанных с цифровыми технологиями, в целях обеспечения всеобщего благосостояния. Для устранения многочисленных барьеров, с которыми сталкивается население, не имеющее доступа к Интернету, особенно женщины, дети и молодежь, пожилые люди, лица с инвалидностью, коренные народы и малоимущие семьи, правительствам необходимо применять целостный и комплексный подход во всех секторах и в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами, включая частный сектор. Доступ к цифровым технологиям является необходимым условием заключения надежного нового социального договора и предпосылкой для восстановления по принципу

«лучше, чем было» на пути к выполнению Повестки дня на период до 2030 года в интересах всех людей. Для инвестирования в развитие человеческого потенциала и повышение устойчивости населения к потрясениям на основе обеспечения равных возможностей и доступа к качественному образованию, здравоохранению и информационно-коммуникационным технологиям, а также путем совершенствования цифровых навыков необходима дальновидная социальная политика.

Участники дискуссионного форума высокого уровня по приоритетной теме поделились информацией об эффективной политике и новых инициативах на национальном уровне, таких как расширение предложения высокоскоростных Интернет-услуг для подключения университетов и школ в сельских районах, повышение квалификации и учебная подготовка работников всех возрастов, с тем чтобы они имели возможность освоить новые виды хозяйственной деятельности, и национальные планы по содействию цифровизации неформальной хозяйственной деятельности. Председатель Комиссии по науке и технике в целях развития, выступивший с основным докладом, приветствовал возможность сотрудничества и взаимообогащения между Комиссией социального развития и Комиссией по науке и технике в целях развития и подчеркнул необходимость пропаганды цифровых технологий с учетом конкретных обстоятельств и в качестве одного из средств устранения коренных причин сложных проблем.

На форуме министров, проведенном по теме «Поощрение многосторонности в целях обеспечения всеохватного, стабильного и устойчивого восстановления после COVID-19 в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития и его социальных целей», министры из различных регионов рассказали о национальной политике и мерах, реализуемых для решения проблем, связанных с последствиями пандемии, и подчеркнули необходимость укрепления многосторонности в целях обеспечения всеохватного и стабильного восстановления.

Участники обсуждений в рамках группы высокого уровня по новым вопросам сосредоточили внимание на возможностях и ключевых проблемах, с которыми сталкиваются государства-члены при решении задач, связанных с социально-экономическими последствиями COVID-19, и поделились информацией об эффективной социальной политике и мерах социальной защиты. Лица, определяющие политику, и эксперты сформулировали рекомендации по вопросам политики, охватывающие четыре основные области: инвестирование в человеческий потенциал, улучшение доступа к Интернету и ликвидация цифрового разрыва, укрепление и консолидация систем социальной защиты и здравоохранения и расширение сотрудничества и совместного обучения многих стран и секторов.

В ходе интерактивного диалога со старшими должностными лицами системы Организации Объединенных Наций Исполнительный секретарь Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна, Исполнительный секретарь Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана, Генеральный секретарь Международного союза электросвязи, заместитель Исполнительного директора по управлению ресурсами, устойчивому развитию и партнерским связям Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») и Специальный докладчик Совета по правам человека по вопросу о правах инвалидов (участвовавший в личном качестве) обсудили основные тенденции, общие проблемы и последние мероприятия по использованию цифровых технологий в целях социального развития для содействия справедливому переходу. Они также внесли ряд рекомендаций по вопросам политики. На состоявшемся в ходе пятьдесят девятой сессии Комиссии форуме с участием

многих заинтересованных сторон были продолжены успешные обсуждения, начатые на предыдущем форуме, который был впервые проведен в рамках пятидесятой восьмой сессии Комиссии, и были представлены мнения различных заинтересованных сторон, включая министра, лица, определяющего политику на национальном уровне, экспертов из частного сектора, представителей научно-исследовательских институтов и организаций гражданского общества, а также местного новатора, что способствовало обеспечению широкой представленности всех общественных групп, позволило получить представление о реальной жизни людей и дало возможность предложить решения.

В подготовке к сессии и в проведении связанных с ней мероприятий Комиссии приняли участие более 500 представителей неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете. Комиссия получила более 60 письменных заявлений от неправительственных организаций и провела более 50 параллельных мероприятий, организованных государствами-членами, структурами Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями, имеющими консультативный статус при Совете.

Комиссия постановила, что приоритетная тема шестидесятой сессии будет называться «Всеохватное и устойчивое восстановление после COVID-19 для создания стабильных источников средств к существованию и обеспечения благополучия и достоинства для всех: ликвидация нищеты и голода во всех их формах и проявлениях в интересах достижения целей Повестки дня на период до 2030 года»; Комиссия приняла четыре проекта резолюций — об организации и методах работы Комиссии социального развития в будущем, о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки, о социально справедливом переходе к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия и о политике и программах, касающихся молодежи. Первые три резолюции были рекомендованы для принятия Экономическим и Социальным Советом.

Содержание

<i>Глава</i>	<i>Стр.</i>
I. Вопросы, требующие решения Экономического и Социального Совета или доводимые до его сведения	8
А. Проекты резолюций для принятия Советом	8
В. Проект решения для принятия Советом	40
С. Решения, требующие утверждения Советом	42
D. Резолюция и решение, доводимые до сведения Совета	43
II. Организационные вопросы: организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем	51
III. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи	52
А. Приоритетная тема: социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия	53
В. Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп	53
IV. Вопросы программ и другие вопросы	55
А. Предлагаемый план по программам на 2022 год	55
В. Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций	55
V. Предварительная повестка дня шестидесятой сессии Комиссии	57
VI. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят девятой сессии	58
VII. Организация сессии	59
А. Открытие и продолжительность сессии	59
В. Участники	59
С. Выборы должностных лиц	59
D. Повестка дня и организация работы	60
E. Документация	61
Приложения	
I. Перечень документов, представленных Комиссии социального развития на ее пятьдесят девятой сессии	62
II. Виртуальные неофициальные заседания для общего обсуждения подпунктов а) и б) пункта 3 и проведения интерактивных диалогов по пункту 3 и его подпунктам а)–с)	64

Глава I

Вопросы, требующие решения Экономического и Социального Совета или доводимые до его сведения

А. Проекты резолюций для принятия Советом

1. Комиссия социального развития рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующие проекты резолюций:

Проект резолюции I Организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 2005/11 от 21 июля 2005 года, 2006/18 от 26 июля 2006 года, 2008/19 от 24 июля 2008 года, 2010/10 от 22 июля 2010 года, [2012/7](#) от 26 июля 2012 года, [2014/3](#) от 12 июня 2014 года, [2016/6](#) от 2 июня 2016 года, [2018/3](#) от 17 апреля 2018 года и [2019/4](#) от 6 июня 2019 года об организации и методах работы Комиссии социального развития в будущем,

ссылаясь также на резолюцию [50/161](#) Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 1995 года об осуществлении решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и итоговых документов Всемирной встречи на высшем уровне¹ и двадцать четвертой специальной сессии Ассамблеи²,

ссылаясь далее на резолюцию [70/1](#) Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года под названием «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» и подчеркивая важность осуществления этой новой смелой повестки дня,

ссылаясь на резолюцию [68/1](#) Генеральной Ассамблеи от 20 сентября 2013 года под названием «Обзор хода осуществления резолюции [61/16](#) Генеральной Ассамблеи об укреплении Экономического и Социального Совета», а также на ее последующую резолюцию [72/305](#) от 23 июля 2018 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 1996/7 от 22 июля 1996 года, в которой он постановил, что Комиссия при выполнении своего мандата должна помогать Совету осуществлять мониторинг, анализ и оценку результатов, достигнутых в осуществлении Копенгагенской декларации о социальном развитии и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, и проблем, возникших в ходе их осуществления, и представлять Совету соответствующие рекомендации,

ссылаясь далее на резолюцию [75/151](#) Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 2020 года, в которой Ассамблея призвала Комиссию в порядке осуществления ее мандата продолжать заниматься решением проблемы неравенства во всех его проявлениях в контексте осуществления Копенгагенской декларации и

¹ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), глава I, резолюция 1, приложения I и II.

² Резолюция [S-24/2](#) Генеральной Ассамблеи, приложение.

Программы действий, а также осуществления Повестки дня на период до 2030 года и предложила Комиссии уделять особое внимание расширению обмена национальным, региональным и международным опытом, углубленным и интерактивным диалогам между экспертами и практическими работниками и обмену передовой практикой и извлеченными уроками,

учитывая, что осуществление Копенгагенской декларации и Программы действий, итоговых документов двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года³ и Всемирной программы действий, касающейся молодежи⁴, целей Международного года семьи и связанных с ним последующих процессов и итогового документа заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других согласованных на международном уровне целей в области развития в интересах инвалидов, озаглавленного «Путь вперед: охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»⁵, выполнение обязательств государств-участников по Конвенции о правах инвалидов⁶ и по другим соответствующим важнейшим документам и реализация социальных аспектов Повестки дня на период до 2030 года подкрепляют друг друга в плане достижения социального развития для всех,

учитывая также важную роль неправительственных организаций, а также других субъектов гражданского общества в содействии осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий и, следовательно, работе Комиссии,

напоминая о том, что Совету необходимо рассмотреть и принять меры в целях рационализации его повестки дня с целью устранить полное и частичное дублирование в работе и повысить взаимодополняемость при рассмотрении и обсуждении аналогичных и смежных вопросов,

1. *подтверждает*, что в порядке содействия комплексному подходу к вопросам социального развития в системе Организации Объединенных Наций Комиссия социального развития, являющаяся главным форумом Организации Объединенных Наций для интенсивного глобального диалога по вопросам социального развития, как одна из функциональных комиссий Экономического и Социального Совета по-прежнему несет главную ответственность за периодический обзор вопросов, касающихся осуществления Копенгагенской декларации о социальном развитии, Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и итоговых документов двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и последующей деятельности в связи с ними, сообразуясь при этом с функциями и вкладом соответствующих органов, организаций и структур системы Организации Объединенных Наций, и должна выносить Совету рекомендации по этим вопросам;

2. *подтверждает также*, что в порядке осуществления ее нынешнего мандата Комиссия будет способствовать деятельности по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁷, содействуя проведению в рамках политического форума высокого уровня по устойчивому

³ Доклад второй Всемирной ассамблеи по проблемам старения, Мадрид, 8–12 апреля 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.IV.4), глава I, резолюция 1, приложение II.

⁴ Резолюции Генеральной Ассамблеи 50/81, приложение, и 62/126, приложение.

⁵ Резолюция 68/3 Генеральной Ассамблеи.

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 2515, No. 44910.

⁷ Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

развитию тематических обзоров хода достижения целей в области устойчивого развития, включая сквозные вопросы, отражающие комплексный характер этих целей и связи между ними, стараясь при этом заручиться поддержкой всех соответствующих заинтересованных сторон и обеспечить вклад в работу политического форума высокого уровня и увязку с циклом его проведения, в соответствии с организационными процедурами, установленными Генеральной Ассамблеей и Советом;

3. *ссылается* на резолюцию [72/305](#) Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея постановила, в частности, что вспомогательные органы Экономического и Социального Совета будут утверждать свои соответствующие темы, согласующиеся с основной темой политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, проводимого под эгидой Совета, продолжая при этом рассматривать вопросы или темы, необходимые для выполнения ими своих функций;

4. *напоминает* о том, что на каждой сессии Комиссия рассматривает одну приоритетную тему на основе осуществления и обзора решений Всемирной встречи на высшем уровне и ее связей с социальными аспектами Повестки дня на период до 2030 года и предлагает ориентированную на конкретные действия резолюцию, включающую рекомендации Совету в целях содействия его работе;

5. *подтверждает* свое решение о том, что в дополнение к последующей деятельности в связи со Всемирной встречей на высшем уровне, двадцать четвертой специальной сессией Генеральной Ассамблеи и Повесткой дня на период до 2030 года и обзору осуществления их решений и положений при выборе своих приоритетных тем Комиссия будет принимать во внимание программу работы Совета и основную тему политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, с тем чтобы повысить кумулятивный эффект и способствовать работе Совета;

6. *просит* Комиссию после проведения обзора резолюции [70/299](#) Генеральной Ассамблеи от 29 июля 2016 года принять в ходе рассмотрения вопроса об организации и методах работы Комиссии в будущем на ее шестьдесят первой сессии многолетнюю программу работы, с тем чтобы обеспечить предсказуемость и достаточное время для подготовки;

7. *постановляет*, что приоритетная тема шестидесятой сессии Комиссии, которая позволит ей содействовать работе Совета, будет называться «Всеохватное и устойчивое восстановление после COVID-19 для создания стабильных источников средств к существованию и обеспечения благополучия и достоинства для всех: ликвидация нищеты и голода во всех их формах и проявлениях в интересах достижения целей Повестки дня на период до 2030 года»;

8. *постановляет также*, что на своей шестидесятой сессии Комиссия примет решение о выборе приоритетной темы своей шестьдесят первой сессии в соответствии с положениями настоящей резолюции;

9. *предлагает* Департаменту по экономическим и социальным вопросам Секретариата, соответствующим специализированным учреждениям, региональным комиссиям, фондам и программам системы Организации Объединенных Наций и международным финансовым учреждениям представлять информацию о своих соответствующих мероприятиях и свои доклады, что может способствовать более глубокому рассмотрению приоритетной темы, в том числе в ходе интерактивных диалогов с государствами-членами и соответствующими заинтересованными сторонами;

10. *предлагает* президиуму Комиссии продолжать выступать с предложениями о проведении интерактивных диалогов, таких как мероприятия на высоком уровне и практикумы на уровне министров и экспертов, с участием государств-членов и соответствующих заинтересованных сторон, с тем чтобы стимулировать диалог и повысить отдачу от ее работы, в том числе посредством рассмотрения вопроса о реализации социальных аспектов Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ними и обзоре их реализации;

11. *подтверждает* свое решение содействовать повышению эффективности своей работы путем перевода работы над резолюциями Комиссии на двухгодичный цикл, с тем чтобы повысить значимость резолюции по приоритетной теме, устранить полное и частичное дублирование в работе Совета и Генеральной Ассамблеи и содействовать взаимодополняемости при рассмотрении и обсуждении аналогичных и смежных вопросов;

12. *призывает* неправительственные организации и других субъектов гражданского общества в соответствии с резолюцией 1996/31 Совета от 25 июля 1996 года максимально активно участвовать в работе Комиссии и в наблюдении за ходом осуществления и в самом процессе осуществления Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне и решений двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

13. *постановляет*, что на своей шестьдесят первой сессии Комиссия продолжит пересмотр методов работы, в том числе применительно к срокам и продолжительности ее сессий, с тем чтобы при необходимости подстроиться под работу Совета в соответствии с результатами обзора Генеральной Ассамблеей вопроса об укреплении Совета и процесса переориентации системы развития Организации Объединенных Наций.

Проект резолюции II Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшейся 6–12 марта 1995 года в Копенгагене¹, и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития и далее: обеспечение социального развития для всех в условиях глобализации во всем мире», состоявшейся 26 июня — 1 июля 2000 года в Женеве², Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года³ и Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития⁴ и подтверждая Декларацию Организации Объединенных Наций о Новом партнерстве в интересах развития Африки от 16 сентября 2002 года⁵,

принимая во внимание обязательства по удовлетворению особых потребностей Африки⁶, взятые на Всемирном саммите 2005 года и подтвержденные в политической декларации о потребностях Африки в области развития, принятой на совещании высокого уровня, состоявшемся 22 сентября 2008 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций⁷, и отмечая соответствующие решения саммитов Африканского союза, касающиеся Нового партнерства в интересах развития Африки⁸,

подтверждая свою резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также резолюцию 69/313 Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года, содержащую Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является

¹ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция I, приложения I и II.

² Резолюция S-24/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

³ Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

⁴ Резолюция 69/313 Генеральной Ассамблеи, приложение.

⁵ Резолюция 57/2 Генеральной Ассамблеи.

⁶ Резолюция 60/1 Генеральной Ассамблеи, п. 68.

⁷ Резолюция 63/1 Генеральной Ассамблеи.

⁸ A/57/304, приложение.

неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

подтверждая далее Повестку дня на период до 2063 года «Африка, какой мы хотим ее видеть», принятую Ассамблеей глав государств и правительств стран — членов Африканского союза на ее двадцать четвертой очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 30 и 31 января 2015 года, и первый десятилетний план осуществления (2014–2023 годы) Повестки дня на период до 2063 года, в которых были изложены основные проекты, приоритетные направления деятельности и меры в области политики в поддержку осуществления континентальной рамочной программы действий в области развития, представляющие собой стратегические основы инклюзивного роста и устойчивого развития Африки и оптимизации использования ресурсов континента на благо всех народов,

напоминая о состоявшейся 26–30 мая 2014 года в Аддис-Абебе четвертой сессии Конференции министров социального развития стран — членов Африканского союза, посвященной теме «Укрепление африканской семьи в интересах инклюзивного развития в Африке», и о состоявшейся 20–24 апреля 2015 года в Аддис-Абебе первой сессии Специализированного технического комитета по социальному развитию, труду и занятости, посвященной теме «Социальная защита в интересах инклюзивного развития», напоминая в этой связи об Общей позиции африканских стран по вопросам социальной интеграции и Основах социальной политики для Африки, которые были одобрены главами государств и правительств стран — членов Африканского союза в феврале 2009 года, а также об Общей позиции африканских стран по вопросу о передовых методах разработки и проведения семейной политики по случаю двадцатой годовщины проведения Международного года семьи (2014 год) и обновленном Континентальном плане действий по проведению Африканского десятилетия инвалидов (2010–2019 годы), которые были одобрены главами государств и правительств стран — членов Африканского союза в январе 2013 года, и отмечая принятие в январе 2016 года Протокола к Африканской хартии прав человека и народов о правах человека пожилых людей в Африке,

учитывая важность поддержки Повестки дня на период до 2063 года и программы Нового партнерства, которые являются неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и усилий по созданию объединенной, процветающей и мирной Африки, движущей силой которой являются ее собственные граждане и которая представляет собой динамичную силу на международной арене, и особо отмечая в этой связи важность согласованного и скоординированного осуществления Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня на период до 2030 года,

подтверждая резолюцию 71/254 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2016 года, озаглавленную «Программа активизации партнерского сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в осуществлении повестки дня в области интеграции и развития в Африке на период 2017–2027 годов», и приветствуя в этой связи подписание 27 января 2018 года Рамочного соглашения между Африканским союзом и Организацией Объединенных Наций об осуществлении Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в целях содействия комплексному и скоординированному осуществлению и контролю исполнения обеих повесток дня и представлению об этом отчетности в рамках совместной деятельности и программ,

считая, что достижение семи целей Повестки дня на период до 2063 года имеет решающее значение для обеспечения высокого уровня жизни, качества жизни и благосостояния всех граждан Африки благодаря гарантированному доходу, занятости и достойной работе, ликвидации нищеты и голода, уменьшению неравенства, социальному обеспечению и минимальному уровню социальной защиты, в частности инвалидов, современной, доступной и пригодной для жизни среде обитания и качественным базовым услугам, здоровым и обеспеченным полноценным питанием гражданам, имеющим доступ к медицинским услугам, экологически и климатически устойчивым экономическим системам и общинам, полному гендерному равенству во всех сферах жизни и участию и расширению прав и возможностей молодежи и детей,

напоминая о принятой Африканским союзом Программе развития инфраструктуры в Африке, в которой поставлена задача создать благоприятные условия для надлежащих инвестиций и утвердить планы секторальных реформ, направленных на содействие социально-экономическому развитию и сокращение масштабов нищеты на континенте путем развития комплексных региональных инфраструктурных сетей,

напоминая также о третьем совещании Специализированного технического комитета по социальному развитию, труду и занятости, состоявшемся в Аддис-Абебе 1–5 апреля 2019 года, в ходе которого министры поручили Комиссии Африканского союза разработать проект протокола к Африканской хартии прав человека и народов, касающийся прав граждан на социальную защиту и социальное обеспечение, а также о социальной Повестке дня на период до 2063 года,

отмечая с обеспокоенностью сохраняющуюся распространенную практику детских, ранних и принудительных браков, а также насилие и другие виды вредной практики в отношении детей, в том числе калечащие операции на женских половых органах, и вновь отмечая в этой связи важность общеафриканской кампании за искоренение практики детских браков в Африке, начало проведения которой было положено на четвертой сессии Конференции министров социального развития Африканского союза, состоявшейся 26–30 мая 2014 года в Аддис-Абебе, принятие Сообществом по вопросам развития стран юга Африки Типового закона об искоренении практики детских браков и защите детей, уже состоящих в браке, и одобрение Панафриканским парламентом в августе 2016 года запрета на калечащие операции на женских половых органах,

учитывая, что после завершения последнего глобального финансового кризиса в мировой экономике сохраняются макроэкономические проблемы, низкие цены на сырьевые товары, слабый рост торговли и волатильность потоков капитала и что, несмотря на финансовый кризис, финансовые потоки и приходящаяся на долю развивающихся стран мировая торговля продолжают расти, что эти успехи внесли свой вклад в значительное сокращение числа людей, живущих в крайней нищете, и что, несмотря на эти достижения, многие страны, в особенности развивающиеся страны, по-прежнему сталкиваются с большими трудностями, а отставание ряда стран увеличилось, особо отмечая, что Африканский союз и региональные экономические сообщества призваны играть жизненно важную роль в осуществлении программы Нового партнерства, и в этой связи рекомендуя африканским странам при содействии со стороны их партнеров по процессу развития активизировать и эффективно координировать их усилия по наращиванию потенциала этих организаций и развитию регионального сотрудничества и социально-экономической интеграции в Африке,

учитывая также, что инвестиции в людей, особенно в их социальную защиту, учитывающее вопросы охраны здоровья и основанное на принципе равноправия качественное образование и создание условий для обучения на протяжении всей жизни для всех, имеют решающее значение для повышения производительности во всех секторах, включая сельское хозяйство, и, таким образом, играют ключевую роль в обеспечении устойчивого и справедливого экономического роста и сокращения масштабов нищеты благодаря увеличению числа обеспечивающих достойную занятость рабочих мест и расширению возможностей трудоустройства для всех, особенно для женщин и молодежи, укреплению продовольственной безопасности, повышению качества питания и увеличению потенциала противодействия,

ссылаясь на итоги заседания высокого уровня семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи по вопросу о всеобщем охвате услугами здравоохранения, проведенного Организацией Объединенных Наций, и подтверждая его Политическую декларацию под заголовком «Всеобщий охват услугами здравоохранения: совместные усилия по построению более здорового мира»⁹, в которой она подтвердила, в частности, важность наращивать глобальные усилия к тому, чтобы никто не был обойден вниманием и чтобы был построен более здоровый мир для всех, а также активизировать усилия по достижению к 2030 году всеобщего охвата услугами здравоохранения с целью обеспечить здоровье и благополучие для всех на протяжении всей жизни,

считая, что обеспечение гендерного равенства и расширение прав и возможностей всех женщин и девочек и обеспечение уважения всех их прав человека внесут решающий вклад в продвижение к достижению всех целей и задач в области устойчивого развития и что систематический учет гендерной проблематики имеет первостепенное значение для осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и в этой связи напоминая о принятии 11 июля 2003 года в Мапуту на второй очередной сессии Ассамблеи Африканского союза Протокола к Африканской хартии прав человека и народов о правах женщин в Африке и Десятилетия африканских женщин (2010–2020 годы), приветствуя принятие Стратегии Африканского союза по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин на третьей сессии Специализированного технического комитета по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, которая состоялась 7–11 мая 2018 года в Аддис-Абебе, с удовлетворением отмечая также принятое на тридцать третьей очередной сессии Ассамблеи Африканского союза 10 февраля 2020 года в Аддис-Абебе решение провозгласить новое Десятилетие африканских женщин (2020–2030 годы) Десятилетием вовлечения женщин в финансово-экономическую деятельность,

считая также, что ограниченный доступ к безопасной питьевой воде и надлежащим санитарно-гигиеническим средствам тормозит прогресс в деле сокращения масштабов заболеваний в Африке, особенно среди беднейших слоев населения, как в сельских, так и в городских районах, и сознавая, что дефицит санитарно-гигиенических средств пагубно сказывается на здоровье людей, усилиях по сокращению масштабов нищеты и социально-экономическом развитии и на состоянии окружающей среды, особенно водных ресурсов,

вновь заявляя о том, что на уровне политики и программ важно укреплять связи между здравоохранением, борьбой с загрязнением, действиями по борьбе с изменением климата, сохранением биоразнообразия, целостностью экосистем,

⁹ Резолюция 74/2 Генеральной Ассамблеи.

социально-экономическим равенством, инклюзивностью и благополучием в качестве одной из наиболее эффективных стратегий восстановления Африки после пандемии COVID-19,

отмечая с удовлетворением, что Инициатива в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью, Инициатива по облегчению бремени задолженности на многосторонней основе и двусторонние доноры обеспечили существенное облегчение бремени задолженности 30 африканских стран, достигших завершения процесса в рамках Инициативы в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью, что существенно снизило их уязвимость в плане задолженности и позволило им увеличить инвестиции в социальные услуги,

принимая во внимание, что африканские страны несут главную ответственность за свое социально-экономическое развитие, что роль национальной политики и национальных стратегий развития невозможно переоценить, принимая во внимание также необходимость поддержки международным сообществом усилий этих стран в области развития и создания благоприятных международных экономических условий, вновь заявляя о необходимости выполнения международным сообществом всех обязательств в отношении социально-экономического развития Африки и в этой связи напоминая о той поддержке, которую оказали Новому партнерству международные конференции по финансированию развития¹⁰,

подчеркивая, что с учетом особой значимости принципа национальной ответственности государственная политика и привлечение и эффективное использование внутренних ресурсов стран играют для каждой из них важнейшую роль в общих усилиях в области устойчивого развития, включая достижение целей в области устойчивого развития, и признавая, что внутренние ресурсы стран в первую очередь создаются на основе экономического роста, которому способствуют благоприятные условия на всех уровнях,

будучи обеспокоен тем, что нынешний кризис COVID-19, скорее всего, обратит вспять достигнутый за последние десятилетия прогресс в социальном развитии, в результате чего еще больше людей будут обойдены вниманием, и что он также отрицательно сказывается на способности правительств добиваться осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития, подчеркивая, что в этот критический момент десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития к 2030 году концепции, принципы и обязательства, изложенные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, сохраняют свою актуальность и играют центральную роль в решении возникающих глобальных проблем, и напоминая, что социальная политика играет ключевую роль в устранении непосредственных последствий кризисов,

будучи глубоко обеспокоен тем, что пандемия COVID-19 серьезно нарушает жизнь общества, функционирование экономики, мировой торговли и производственно-сбытовых цепочек, занятость и работу транспорта, а также функционирование сельскохозяйственных, промышленных и торговых систем и вследствие этого имеет катастрофические последствия для устойчивого развития и удовлетворения гуманитарных потребностей, в том числе для ликвидации нищеты, возможностей в плане получения средств к существованию, искоренения голода, продовольственной безопасности и питания, образования, экологически

¹⁰ См. Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.П.А.7), гл. I, резолюция 1, приложение; и резолюции Генеральной Ассамблеи 63/239, приложение, и 69/313, приложение.

безопасного удаления отходов и доступа к здравоохранению, особенно для малоимущих слоев населения и лиц, находящихся в уязвимом положении, и в странах, находящихся в особой ситуации, странах, которые в наибольшей степени затронуты пандемией, а также в странах, сталкивающихся с особыми проблемами, и снижает вероятность достижения всех целей в области устойчивого развития, включая ликвидацию нищеты во всех ее формах и проявлениях к 2030 году, искоренение голода и обеспечение продовольственной безопасности и улучшение питания,

будучи преисполнен решимости бороться с пандемией COVID-19 путем принятия глобальных ответных мер на основе единства, солидарности и активизации многостороннего сотрудничества между государствами, народами и представителями разных поколений, которое повышает способность и решимость государств и других соответствующих заинтересованных сторон в полной мере осуществить Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

1. *принимает к сведению доклад Генерального секретаря¹¹;*
2. *с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый правительствами африканских стран в деле выполнения своих обязательств по осуществлению Нового партнерства в интересах развития Африки в том, что касается упрочения демократии, прав человека, благого управления и правильного ведения хозяйственной деятельности, и рекомендует им при участии заинтересованных сторон, включая гражданское общество и частный сектор, активизировать усилия в этом направлении, развивая и укрепляя институты управления и создавая условия, благоприятствующие привлечению прямых иностранных инвестиций для развития региона;*
3. *принимает к сведению укрепление Африканского механизма коллегиального обзора в результате принятия Ассамблеей Африканского союза решения о преобразовании Механизма в орган Африканского союза в соответствии с пунктом 2 статьи 5 Учредительного акта Союза¹² и с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый во внедрении Африканского механизма коллегиального обзора;*
4. *подтверждает важность содействия осуществлению Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, а также первого десятилетнего плана ее осуществления, которые представляют собой стратегическую основу для обеспечения позитивных социально-экономических преобразований в Африке, и его континентальной программы, отраженной в резолюциях Генеральной Ассамблеи по вопросу о Новом партнерстве и региональных инициативах, таких как Комплексная программа развития сельского хозяйства в Африке;*
5. *принимает к сведению информацию о разработке механизма контроля и оценки первого десятилетнего плана осуществления Повестки дня на период до 2063 года региональными экономическими сообществами Африки, Агентством планирования и координации Нового партнерства, Экономической комиссией для Африки, Африканским банком развития и Африканским симпозиумом по вопросам развития статистики, а также Стратегии по согласованию статистических данных в Африке, которые способствовали сближению методов контроля и оценки первого десятилетнего плана осуществления и достижения целей в области устойчивого развития, а также унификации плана осуществления и контроля исполнения Повестки дня на период до 2063 года и Повестки дня*

¹¹ E/CN.5/2020/2.

¹² United Nations, *Treaty Series*, vol. 2158, No. 37733.

в области устойчивого развития на период до 2030 года, и отмечает инкорпорацию первого десятилетнего плана осуществления в национальные механизмы планирования в 42 странах;

6. *приветствует* утверждение на тридцать пятой очередной сессии Исполнительного совета Африканского союза, прошедшей 4 и 5 июля 2019 года в Ниамее, структур управления Агентства Африканского союза по развитию — инструмента осуществления стратегии развития, содержащейся в Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года, предназначенного для содействия развитию континента посредством эффективного и комплексного планирования, координации и осуществления мер по реализации Повестки дня на период до 2063 года государствами-членами, региональными экономическими сообществами и panaфриканскими учреждениями на основе задействования партнерских связей и механизмов технического сотрудничества;

7. *с удовлетворением отмечает* усилия, прилагаемые африканскими странами и региональными и субрегиональными организациями, в том числе Африканским союзом, в целях обеспечения учета гендерной проблематики и вопросов расширения прав и возможностей всех женщин и девочек при осуществлении Нового партнерства, включая осуществление Протокола к Африканской хартии прав человека и народов, касающегося прав женщин в Африке;

8. *с удовлетворением принимает к сведению* усилия Комиссии Африканского союза, которые увенчались началом проведения национальных кампаний по искоренению практики детских, ранних и принудительных браков в 24 странах, принятием Общей позиции африканских стран в отношении кампании Африканского союза по искоренению практики детских браков в Африке и ее продлением на пятилетний период с 2019 по 2023 год и одобрением Ассамблеей Африканского союза в Аддис-Абебе в феврале 2019 года континентальной инициативы, получившей название «Салима: инициатива Африканского союза по искоренению к 2030 году практики калечащих операций на женских половых органах», в партнерстве с Организацией Объединенных Наций;

9. *с удовлетворением отмечает также* объявление 24 августа 2018 года в Аддис-Абебе Комиссией Африканского союза о начале реализации в сотрудничестве со Структурой Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») и Международным союзом электросвязи Инициативы по обучению основам программирования африканских девочек (2018–2022 годы), направленной на содействие приобретению девочками и женщинами навыков использования информационно-коммуникационных технологий и, следовательно, увеличению их вклада в инновационную деятельность в этом секторе в Африке;

10. *отмечает* прогресс, достигнутый в осуществлении Программы развития инфраструктуры в Африке в поддержку региональной и континентальной интеграции с акцентом на движении людей и товаров (инициатива “Move Africa”) с использованием «системы дорожных световых сигналов», которая внедряется на четырех пилотных «контрольно-пропускных пунктах одной остановки»;

11. *принимает к сведению* прогресс, достигнутый в деле обеспечения свободного передвижения людей, товаров и услуг в Африке, и в этой связи с удовлетворением отмечает вступление в силу 30 мая 2019 года соглашения о создании Африканской континентальной зоны свободной торговли, которое предусматривает увеличение объема внутриафриканской торговли и ускорение

континентальной интеграции и которое на сегодняшний день подписано 54 и ратифицировано 35 государствами-членами;

12. *ссылается* на «дорожную карту» Африканского союза по использованию демографического дивиденда посредством инвестиций в молодежь и первую пятилетнюю приоритетную программу 2017 года в области занятости, ликвидации нищеты и инклюзивного развития и приветствует провозглашение периода с 2018 по 2027 год Африканским десятилетием технического, профессионального и предпринимательского обучения и трудоустройства молодежи с акцентом на создании обеспечивающих достойную занятость рабочих мест для молодежи и женщин в целях обеспечения более всеохватного роста и долгосрочной ликвидации нищеты;

13. *отмечает* принятое главами государств и правительств на тридцать третьей очередной сессии Ассамблеи Африканского союза решение провозгласить 2021 год Годом искусства, культуры и наследия;

14. *настоятельно призывает* все страны, которые еще не сделали этого, ратифицировать Конвенцию Организации Объединенных Наций против коррупции¹³ или присоединиться к ней, рекомендует ее государствам-участникам провести обзор ее осуществления, взяв на себя обязательство превратить Конвенцию в эффективный инструмент сдерживания, выявления, предотвращения и пресечения коррупции и взяточничества, преследования в судебном порядке тех, кто участвует в коррупционной деятельности, и выявления и возвращения, сообразно обстоятельствам, похищенных активов в страны происхождения, рекомендует международному сообществу разработать эффективные процедуры возвращения активов, поддерживает Инициативу Организации Объединенных Наций и Всемирного банка по возвращению похищенных активов и другие международные инициативы в поддержку возвращения похищенных активов и настоятельно призывает обновить и ратифицировать региональные конвенции против коррупции и прилагать усилия для ликвидации финансовых «убежищ», наличие которых стимулирует вывод за границу похищенных активов и незаконно полученных финансовых средств;

15. *призывает* правительства африканских стран ратифицировать Протокол к Африканской хартии прав человека и народов о правах инвалидов в Африке и Протокол к Африканской хартии прав человека и народов о правах пожилых людей в Африке, чтобы продемонстрировать приверженность государств-членов делу уважения человеческого достоинства и расширения прав и возможностей инвалидов и пожилых людей на всем континенте;

16. *отмечает*, что крепкое здоровье людей является одновременно залогом, атрибутом и результатом устойчивого развития и что в рамках Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года необходимо предпринимать активные усилия для включения дополнительных вопросов из области здравоохранения в более широкую повестку дня, касающуюся здоровья и развития, и поэтому отмечает Декларацию Ассамблеи глав государств и правительств Африканского союза, принятую на ее тридцать второй очередной сессии, о приверженности делу поддержки и активизации процесса реформ в секторе здравоохранения на основе подхода, предусматривающего учет проблематики здоровья во всех стратегиях, с тем чтобы добиться всеобщего охвата медицинским обслуживанием и пресечь вспышки основных заболеваний в Африке и достичь целей в области устойчивого развития;

¹³ Ibid., vol. 2349, No. 42146.

17. *с удовлетворением принимает к сведению* пересмотренную Африканскую стратегию в области здравоохранения на период 2016–2030 годов, которая была одобрена Ассамблеей Африканского союза в 2016 году главным образом с целью укрепления систем здравоохранения, повышения качества услуг, увеличения инвестиций в здравоохранение, более полного соблюдения принципа справедливости и устранения социальных детерминант здоровья для сокращения к 2030 году бремени требующих первоочередного внимания болезней и оказания государствам-членам помощи в обеспечении более эффективного управления рисками бедствий на более систематической основе;

18. *настоятельно призывает* правительства африканских стран ускорить осуществление пересмотренной Африканской стратегии в области здравоохранения, которая обеспечивает общие руководящие указания в отношении разработки африканской региональной стратегии в области питания, Мапутского плана действий на период 2016–2030 годов по реализации Рамочной континентальной стратегии укрепления сексуального и репродуктивного здоровья и прав, Плана производства фармацевтической продукции для Африки и Каталитического рамочного плана ликвидации СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке к 2030 году, приветствует Декларацию о всеобщем доступе к иммунизации как залого крепкого здоровья и развития в Африке, принятую министрами здравоохранения стран Африки в 2016 году, и Декларацию 2017 года об обязательстве активизировать усилия по обеспечению соблюдения Международных медико-санитарных правил (2005 год)¹⁴ и настоятельно призывает также правительства африканских стран на основе анализа ситуации определять стратегические приоритеты и добиться к 2030 году достижения грандиозной цели — ликвидации этих трех заболеваний, создающих угрозу для здоровья населения;

19. *подчеркивает* важность улучшения состояния здоровья матерей и детей и в этой связи отмечает заявление участников саммита Африканского союза по вопросам здоровья матери, младенца и ребенка и развития, приветствует тот факт, что с того времени 52 африканские страны включили цели Кампании по ускоренному сокращению материнской, младенческой и детской смертности в Африке в свои национальные стратегии, отмечает решение Африканского союза придать новый импульс Кампании в период 2021–2030 годов и настоятельно рекомендует соблюдать и осуществлять обязательства по совершенствованию охраны здоровья матери и ребенка;

20. *принимает к сведению* декларацию, принятую на состоявшемся 12–16 июля 2013 года в Абудже специальном саммите Африканского союза по проблемам ВИЧ/СПИДа, туберкулеза и малярии и посвященную прогрессу, достигнутому в деле осуществления Абуджийского плана действий по ликвидации ВИЧ и СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке к 2030 году, принимает к сведению также документ под названием «Политическая декларация по ВИЧ и СПИДу: ускоренными темпами к активизации борьбы с ВИЧ и прекращению эпидемии СПИДа к 2030 году», принятый на заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи по проблеме ВИЧ/СПИДа 8 июня 2016 года¹⁵, и вновь подтверждает твердое намерение предоставлять помощь в организации профилактики, лечения и ухода в целях искоренения ВИЧ/СПИДа, малярии и туберкулеза в Африке посредством удовлетворения потребностей всех, в частности потребностей женщин, детей и молодежи, и настоятельную необходимость существенного увеличения масштабов усилий по достижению цели обеспечения в африканских странах всеобщего доступа к комплексным программам профилактики

¹⁴ Всемирная организация здравоохранения, документ WHA58/2005/REC/1, резолюция 58.3, приложение.

¹⁵ Резолюция 70/266 Генеральной Ассамблеи, приложение.

и лечения ВИЧ/СПИДа и ухода и поддержки в связи с ним, наращивания и активизации усилий для расширения доступа к недорогостоящим и высококачественным лекарствам в Африке, включая антиретровирусные препараты, путем стимулирования фармацевтических компаний к тому, чтобы они предоставляли лекарства, а также настоятельную необходимость укрепления глобального партнерства и увеличения объемов двусторонней и многосторонней помощи, по возможности на безвозмездной основе, для борьбы с ВИЧ/СПИДом, малярией, туберкулезом и другими инфекционными заболеваниями в Африке посредством укрепления систем здравоохранения;

21. *принимает к сведению также* решение Африканского союза продлить срок действия «дорожной карты» Африканского союза по вопросам общей ответственности и глобальной солидарности в борьбе против СПИДа, туберкулеза и малярии в Африке на период 2016–2020 годов и использовать 2021 год, в котором исполняется 20 лет со дня принятия Абуджийской декларации по проблеме ВИЧ/СПИДа, туберкулеза и других связанных с ними инфекционных заболеваний, как повод для критического анализа ситуации и последствий этих заболеваний для Африки, отмечает активизацию деятельности организации «ЭЙДС уотч Африка» в качестве африканской платформы высокого уровня, призванной содействовать деятельности, подотчетности и привлечению ресурсов для борьбы с ВИЧ/СПИДом, туберкулезом и малярией в Африке, и просит партнеров по процессу развития и систему Организации Объединенных Наций в надлежащих случаях и в соответствии с другими международными обязательствами поддерживать усилия африканских стран и организаций, направленные на достижение главных целей, поставленных в указанной «дорожной карте», включая обеспечение диверсифицированного устойчивого финансирования, более широкое согласование норм регулирования, укрепление местного потенциала для производства фармацевтической продукции и повышение качества руководства и управления в том, что касается мер реагирования;

22. *предлагает* партнерам по процессу развития и далее оказывать африканским странам помощь в их усилиях по укреплению национальных систем здравоохранения, в том числе путем предоставления квалифицированного медицинского персонала, достоверной медицинской информации и данных, инфраструктуры для проведения исследований и лабораторного потенциала, и по расширению системы наблюдения в сфере здравоохранения, включая поддержку усилий по профилактике и лечению заболеваний, которым не уделяется должного внимания, и борьбе с их вспышками, включая вспышки тропических болезней, и в этой связи вновь заявляет о своей поддержке Кампальской декларации и Программы глобальных действий и последующих конференций для реагирования на острую нехватку медицинских работников в Африке;

23. *рекомендует* государствам-членам продолжать оказывать развивающимся странам, особенно странам Африки, содействие в развитии международного сотрудничества и поддержку в наращивании потенциала для реализации мероприятий и программ в секторах, связанных с водоснабжением и санитарией, в том числе с внедрением технологий сбора и опреснения воды, рационального использования водных ресурсов, очистки и повторного использования сточных вод, и отмечает стратегию Африканского министерского совета по вопросам водоснабжения на период 2018–2030 годов, осуществление которой было начато в контексте реализации Африканской концепции водоснабжения до 2025 года и Повестки дня на период до 2063 года, а также усилий по достижению целей в области устойчивого развития;

24. *особо отмечает*, что прогресс в осуществлении Нового партнерства зависит также от наличия благоприятных национальных и международных условий для роста и развития Африки, в том числе от принятия мер по содействию формированию таких политических условий, которые благоприятствуют развитию частного сектора и предпринимательству, а также достижению целей в области устойчивого развития;

25. *особо отмечает также*, что демократия, уважение всех прав человека и основных свобод, включая право на развитие, прозрачное и подотчетное управление и руководство во всех секторах общества и эффективное участие гражданского общества, в том числе неправительственных и общинных организаций, и частного сектора входят в число неотъемлемых предпосылок для обеспечения социального развития и устойчивого развития, ориентированного на интересы человека;

26. *особо отмечает далее*, что нищета, неравенство и социальная изоляция, с которыми сталкивается большинство африканских стран, требуют комплексного подхода к разработке и проведению социально-экономической политики, в частности для сокращения масштабов нищеты, стимулирования экономической активности, роста и устойчивого развития в целях обеспечения производительной занятости и достойной работы для всех, для содействия предоставлению качественного образования, медицинских услуг и социальной защиты, а также для обеспечения большего равенства, социальной интеграции, политической стабильности, демократии и благого управления на всех уровнях и поощрения и защиты прав человека и основных свобод;

27. *подчеркивает*, что для того, чтобы разорвать порочный круг нищеты, неравенства и социальной изоляции, необходимо выявить и устранить барьеры, препятствующие реализации возможностей, а также обеспечить доступ к базовым системам социальной защиты и основным социальным услугам;

28. *рекомендует* африканским странам продолжать уделять приоритетное внимание структурным преобразованиям, модернизировать малоземельное сельское хозяйство, повышать степень переработки сырья, совершенствовать государственные и частные институты экономического и политического управления и осуществлять инвестиции в крупные государственные инфраструктурные проекты и во всеохватное, равноправное и качественное образование и здравоохранение для стимулирования всеохватного роста, обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех и сокращения масштабов нищеты;

29. *особо отмечает*, что экономическое развитие, в том числе развитие на существующей сырьевой базе трудоемкого промышленного производства, с должным акцентом на сбалансированном и рациональном использовании природных ресурсов, совершенствование инфраструктуры и осуществление структурных преобразований, в частности в экономике сельских районов, на основе прагматичных и целенаправленных стратегий укрепления производственного потенциала в Африке, которые согласуются с национальными приоритетами и международными обязательствами в области развития, способны обеспечить создание новых рабочих мест и источников дохода для всех африканских мужчин и женщин, включая малоимущих, и, таким образом, могут выступать одной из движущих сил процесса ликвидации нищеты и достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития;

30. *рекомендует* африканским странам продолжать добиваться политической стабильности, содействовать миру и безопасности и укреплять управленческую, установочную и институциональную среду, чтобы улучшать перспективы всеохватного и устойчивого развития, а также развивать условия, благоприятствующие тому, чтобы частный сектор вносил вклад в надежные экономические преобразования и в создание возможностей для производительной занятости и достойной работы для всех;

31. *подчеркивает*, что на достижение целей устойчивого развития и ликвидации нищеты влияет способность и готовность стран эффективно привлекать свои внутренние ресурсы и прямые иностранные инвестиции, выполнять обязательства в отношении официальной помощи в целях развития, эффективно использовать такую помощь и содействовать передаче технологий развивающимся странам на взаимно согласованных условиях, и подчеркивает также решающее значение для бедных стран с крупной задолженностью урегулирования ситуаций с неприемлемо высоким уровнем задолженности, поскольку денежные переводы являются важным источником дохода и финансовых средств для экономики принимающих стран и способствуют их участию в усилиях по достижению устойчивого развития;

32. *отмечает*, что, по предварительным данным за 2019 год, чистый объем двусторонней помощи Африке, поступившей от стран — членов Комитета содействия развитию, в реальном выражении незначительно — на 1,3 процента — увеличился по сравнению с 2018 годом;

33. *вновь заявляет*, что решающее значение по-прежнему имеет выполнение всех обязательств в отношении официальной помощи в целях развития, включая принятое многими развитыми странами обязательство достичь целевого показателя выделения ресурсов на оказание развивающимся странам официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевого показателя выделения ресурсов в размере 0,15–0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, заявляет о том, что его обнадеживают результаты тех нескольких стран, которые достигли или превысили предусмотренный их обязательствами целевой показатель выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода и целевой показатель выделения ресурсов в размере 0,15–0,20 процента валового национального дохода на оказание такой помощи наименее развитым странам, и настоятельно призывает все другие страны активизировать усилия по увеличению объема их официальной помощи в целях развития и приложить дополнительные конкретные усилия по достижению целевых показателей выделения ресурсов на официальную помощь в целях развития;

34. *считает*, что страны со средним уровнем дохода продолжают сталкиваться с серьезными проблемами в деле достижения устойчивого развития и что необходимо активизировать усилия по решению этих проблем путем налаживания обмена опытом, усиления координации и оказания более эффективной и целенаправленной поддержки со стороны системы развития Организации Объединенных Наций, международных финансовых учреждений, региональных организаций и других заинтересованных сторон, с тем чтобы гарантировать необратимость достигнутого на сегодняшний день прогресса, и поэтому просит эти заинтересованные стороны надлежащим образом учитывать и удовлетворять разнообразные конкретные потребности стран со средним уровнем дохода в области развития в рамках своих соответствующих стратегий и политики, с тем чтобы содействовать использованию последовательного и всеобъемлющего подхода в отношении отдельных стран, и принимает во внимание, что официальная

помощь в целях развития и льготное финансирование в других формах по-прежнему сохраняют свое значение для ряда таких стран и призваны играть важную роль в достижении намеченных результатов с учетом конкретных нужд этих стран;

35. *считает также*, что, хотя ответственность за социальное развитие лежит в первую очередь на правительствах, полное достижение этой цели невозможно без международного сотрудничества и помощи, и призывает международное сообщество и впредь способствовать решению проблем, с которыми развивающиеся страны, особенно наименее развитые страны, в том числе в Африке, сталкиваются, пытаясь достичь устойчивого развития самостоятельно;

36. *принимает во внимание* вклад государств-членов в осуществление Нового партнерства в контексте сотрудничества Юг — Юг и рекомендует международному сообществу, включая международные финансовые учреждения, поддерживать усилия африканских стран, в том числе по линии трехстороннего сотрудничества;

37. *приветствует* усилия Организации Объединенных Наций и Африканского союза по согласованию тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки для рассмотрения основных тем как Повестки дня на период до 2063 года, так и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и предлагает партнерам по процессу развития, включая систему Организации Объединенных Наций, и впредь содействовать этому механизму в достижении его целей, в том числе путем выделения необходимых финансовых средств на поддержку осуществления его мероприятий;

38. *рекомендует* африканским странам активизировать усилия по укреплению потенциала национальных и субнациональных статистических систем, с тем чтобы обеспечивать своевременную подготовку достоверных статистических данных и расчет показателей для контроля за осуществлением национальной политики и стратегий в области развития и выполнением обязательств в интересах достижения всех целей в области устойчивого развития на местном, национальном, региональном и международном уровнях, и в этой связи настоятельно призывает страны и организации-доноры, включая систему Организации Объединенных Наций, и международные и региональные статистические органы и организации оказывать африканским странам содействие в укреплении статистического потенциала в поддержку развития;

39. *принимает к сведению* Стратегию в области науки, техники и инноваций для Африки на период до 2024 года, которая направлена на преобразование, в частности, таких важнейших секторов, как сельское хозяйство, энергетика, окружающая среда, здравоохранение, развитие инфраструктуры, добыча полезных ископаемых, безопасность и водоснабжение;

40. *обращает особое внимание* на важность наращивания правительствами африканских стран в качестве первоочередной задачи производительного потенциала устойчивого сельского хозяйства в целях повышения уровня доходов в сельских районах и обеспечения доступа к продовольствию для чистых покупателей продовольствия и подчеркивает, что следует прилагать более значительные усилия для поощрения и обеспечения устойчивого сельского хозяйства, расширения доступа мелких фермеров, особенно женщин, к необходимым сельскохозяйственным ресурсам, включая производственные активы, и улучшения доступа к инфраструктуре, информации и рынкам и что, кроме того, следует прилагать усилия в целях укрепления связей между городом и селом на

основе развития малых и средних предприятий, которые способствуют увеличению занятости и обеспечивают рост доходов на всех этапах сельскохозяйственной производственно-сбытовой цепочки;

41. *настоятельно призывает* правительства африканских стран в рамках Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке довести объем ресурсов, инвестируемых в сельское хозяйство, до уровня, составляющего не менее 10 процентов годового бюджета национального государственного сектора, и одновременно обеспечивать принятие необходимых мер в области политики и институциональных реформ для повышения эффективности сельскохозяйственного производства и систем;

42. *считает* необходимым, чтобы партнеры Африки по процессу развития, оказывающие помощь в развитии сельского хозяйства и обеспечении продовольственной безопасности и питания в Африке, более целенаправленно ориентировали свои усилия на поддержку Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке с использованием инвестиционных планов Программы для координации внешнего финансирования;

43. *приветствует* прогресс, достигнутый в решении таких вопросов, как обеспечение продовольственной безопасности, благодаря принятию Панафриканским парламентом в октябре 2018 года резолюции о разработке типового закона по вопросам продовольственной безопасности и питания в Африке и разработке проекта технического сотрудничества для включения традиционных местных культур в африканскую продовольственную корзину в целях улучшения продовольственной безопасности и питания и отмечает Инициативу в отношении обеспечения продовольственной безопасности и достаточного питания в Африке;

44. *подтверждает*, что к целям третьего Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (2018–2027 годы), провозглашенного Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [72/233](#) от 20 декабря 2017 года, относятся сохранение темпов, которые были набраны благодаря проведению второго Десятилетия, оказание на эффективной и скоординированной основе содействия в достижении согласованных на международном уровне целей в области развития, касающихся ликвидации нищеты, включая цели в области устойчивого развития, и выполнение поставленной в них задачи никого не оставить без внимания;

45. *настоятельно призывает* африканские страны уделять пристальное внимание обеспечению всеохватного, справедливого и устойчивого роста, который может сопровождаться созданием большого количества рабочих мест, в том числе посредством осуществления соответствующих инвестиционных программ, направленных на уменьшение неравенства, увеличение производительной занятости за счет создания возможностей для достойной работы для всех, особенно для уязвимых категорий населения, включая женщин и молодежь, и повышение реальных доходов на душу населения как в сельских, так и в городских районах;

46. *особо отмечает* необходимость, в частности для африканских стран, более активного наращивания потенциала в плане обеспечения устойчивого развития и в этой связи призывает укреплять научно-техническое сотрудничество, включая сотрудничество по линии Север — Юг, Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество, и вновь заявляет о важности адекватного развития людских ресурсов, в том числе посредством профессиональной подготовки, обмена опытом и знаниями, распространения знаний и оказания технической помощи в области

наращивания потенциала, которое предполагает укрепление институционального потенциала, включая согласование, координацию и осуществление политики, а также потенциал в области планирования, управления и контроля;

47. *особо отмечает также* важность расширения международного сотрудничества в целях повышения качества образования и расширения доступа к образованию, включая сотрудничество, направленное на обеспечение осуществления права девочек на образование, в частности для стран Африки, в том числе посредством создания и укрепления инфраструктуры, связанной с образованием, и увеличения инвестиций в сферу образования, и принимает к сведению общеконтинентальные инициативы, такие как Международный образовательный центр Африканского союза для девочек и женщин в Африке, который осуществлял деятельность в соответствии со своим стратегическим планом на период 2018–2020 годов и 11 сентября 2020 года дал официальный старт кампании «Африка даст ей образование» — объединенного призыва к действиям по обеспечению того, чтобы девочки вернулись в школу;

48. *настоятельно призывает* страны Африки и партнеров по процессу развития заботиться об удовлетворении потребностей молодых людей и о расширении их прав и возможностей, в частности борясь с высоким уровнем безработицы среди молодежи посредством разработки качественных программ образования, профессиональной подготовки и обучения предпринимательству, обеспечивающих решение проблемы неграмотности, повышающих шансы молодых людей на трудоустройство, расширяющих их возможности, облегчающих адаптацию вчерашних учащихся к трудовой жизни и улучшающих в соответствующих случаях охват механизмами гарантированной занятости, при этом уделяя особое внимание обездоленной молодежи как в сельских, так и в городских районах, и в этой связи принимает к сведению начало осуществления провозглашенной в ходе проходившего 24–27 апреля 2019 года в Аддис-Абебе Пан-африканского молодежного форума по теме «Африканское единство в интересах молодежи: ликвидация отставания и охват африканской молодежи» инициативы Африканского союза «1 миллион к 2021 году», цель которой заключается в мобилизации средств, необходимых миллионам молодых африканцев для самореализации в четырех ключевых областях — занятости, предпринимательство, образование и участие, на основе максимального задействования партнерских связей и возможностей частного сектора;

49. *подтверждает* приверженность Генеральной Ассамблеи преодолению неравенства в сфере цифровых технологий и в уровне знаний, принимает во внимание, что применяемый ею подход должен носить многоплановый характер и учитывать формирующееся осознание того, что следует понимать под доступом, с особым упором на качестве такого доступа, и признает, что в настоящее время основными составляющими качества такого доступа являются скорость, стабильность, ценовая доступность, используемый язык, местное информационное наполнение и физическая доступность для людей с ограниченными возможностями и что высокоскоростная широкополосная связь уже стала важнейшим фактором устойчивого развития;

50. *считает*, что предоставление всем девочкам и мальчикам, особенно тем, которые относятся к беднейшим и наиболее уязвимым и маргинализированным слоям населения, более широких возможностей посещать школу и получать качественное образование и повышение качества образования после начальной школы могут оказывать позитивное воздействие на расширение прав и возможностей и участие в социальной, экономической и политической жизни и, таким образом, на борьбу с нищетой и голодом и вносить непосредственный

вклад в достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития;

51. *считает также*, что молодость населения Африки открывает широкие возможности для развития континента, и особо отмечает в этой связи, что африканским странам необходимо в сотрудничестве с системой Организации Объединенных Наций создать надлежащие нормативно-правовые условия, с тем чтобы они могли воспользоваться демографическим дивидендом, взяв при этом на вооружение инклюзивный подход к планированию и осуществлению процесса развития по результатам в соответствии с национальными приоритетами и законодательством;

52. *рекомендует* правительствам, международным организациям, другим соответствующим учреждениям и заинтересованным сторонам в надлежащих случаях обеспечивать соответствующую профессиональную подготовку молодежи, оказание высококачественных услуг в сфере здравоохранения и наличие активных рынков труда для трудоустройства растущего населения;

53. *считает* необходимым, чтобы правительства и международное сообщество продолжали прилагать усилия для увеличения притока новых и дополнительных ресурсов на цели финансирования устойчивого развития из всех источников — государственных и частных, внутренних и внешних — для поддержки развития африканских стран, и с удовлетворением отмечает различные важные инициативы, совместно реализуемые в этой связи африканскими странами и их партнерами по процессу развития;

54. *принимает во внимание* деятельность бреттон-вудских учреждений и Африканского банка развития в африканских странах и предлагает этим учреждениям продолжать оказывать поддержку в реализации приоритетов и задач Нового партнерства;

55. *рекомендует* африканским странам и их партнерам по процессу развития обеспечить приоритет интересов людей в деятельности правительств в области развития, гарантировать направление основных инвестиций в здравоохранение, образование и социальную защиту и уделять особое внимание обеспечению всеобщего доступа к базовым системам социального обеспечения, признавая, что минимальный уровень социальной защиты может заложить основу для решения проблем нищеты и социальной незащищенности, и в этой связи принимает к сведению рекомендацию 2012 года о национальных минимальных уровнях социальной защиты (№ 202), принятую Международной конференцией труда на ее 101-й сессии 14 июня 2012 года, которая может служить ориентиром для социальных инвестиций;

56. *отмечает* крепнущее сотрудничество между структурами системы Организации Объединенных Наций в поддержку Африканского союза и Нового партнерства и просит Генерального секретаря продолжать содействовать повышению слаженности в действиях системы Организации Объединенных Наций по поддержке Нового партнерства на основе согласованных тематических блоков Регионального координационного механизма для Африки;

57. *особо отмечает* важность концентрации усилий на таких тематических направлениях, как информационно-разъяснительная работа и распространение информации, для дальнейшей мобилизации международного сообщества для оказания поддержки Новому партнерству и настоятельно призывает систему Организации Объединенных Наций демонстрировать больше примеров плодотворного межсекторального взаимодействия для пропаганды комплексного подхода в отношении следующих друг за другом этапов планирования и осуществления программ социального развития в Африке;

58. *просит* Комиссию социального развития продолжать рассматривать в рамках своей ежегодной программы работы те региональные программы, которые направлены на содействие социальному развитию, с тем чтобы все регионы имели возможность обмениваться опытом и передовыми методами, с согласия соответствующих стран, и в этой связи просит в соответствующих случаях учитывать в программах работы Комиссии социальные аспекты деятельности в рамках Нового партнерства;

59. *постановляет*, что Комиссии социального развития на ее шестидесятой сессии следует продолжить работу по освещению и разъяснению социальных целей Нового партнерства и должным образом рассмотреть Повестку дня Африканского союза на период до 2063 года;

60. *просит* Генерального секретаря на основе сотрудничества с Канцелией Специального советника по Африке и Экономической комиссией для Африки, принимая во внимание резолюцию 74/301 Генеральной Ассамблеи от 3 сентября 2020 года, озаглавленную «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка», представить Комиссии социального развития для рассмотрения на ее шестидесятой сессии ориентированный на действия доклад, содержащий рекомендации о путях повышения эффективности работы органов Организации Объединенных Наций в отношении социальных аспектов Нового партнерства, Повестки дня на период до 2063 года и ее связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года с учетом текущих процессов, связанных с социальным развитием в Африке.

Проект резолюции III Социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свое решение 2020/212 от 18 июня 2020 года, в котором он постановил, что приоритетной темой сессии Комиссии социального развития 2021 года будет тема «Социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия»,

ссылаясь также на решения Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

вновь подтверждая, что Копенгагенская декларация о социальном развитии и Программа действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития¹ и дальнейшие инициативы в интересах социального развития, принятые Генеральной Ассамблеей на ее двадцать четвертой специальной сессии², являются основой для деятельности по поощрению социального развития для всех на национальном и международном уровнях, и призывая к продолжению глобального диалога по вопросам социального развития,

приветствуя прогресс, достигнутый на пути к полному осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий на основе согласованных действий на национальном, региональном и глобальном уровнях, и выражая обеспокоенность по поводу того, что по прошествии более 20 лет после проведения Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития прогресс остается медленным и неравномерным и что сохраняются крупные пробелы, и приветствуя далее созыв 1 декабря 2020 года совместного неофициального совещания высокого уровня Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета в ознаменование двадцать пятой годовщины Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития,

ссылаясь на резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года, в которой Ассамблея утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития и подтвердила свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году и обеспечения того, чтобы никто не был обойден вниманием, а также признала, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития,

приветствуя принятие Генеральной Ассамблеей резолюций 74/270 от 2 апреля 2020 года о глобальной солидарности в борьбе с коронавирусом заболеванием (COVID-19), 74/274 от 20 апреля 2020 года о международном сотрудни-

¹ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

² Резолюция S-24/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

честве в целях обеспечения глобального доступа к лекарствам, вакцинам и медицинскому оборудованию для противодействия COVID-19, 74/306 от 11 сентября 2020 года, озаглавленной «Всеобъемлющие и скоординированные меры реагирования на пандемию коронавирусного заболевания (COVID-19)», и 74/307 от 11 сентября 2020 года, озаглавленной «Объединенный ответ на глобальные угрозы здоровью: борьба с коронавирусом заболеванием 2019 года (COVID-19)»,

ссылаясь на резолюцию 69/313 Генеральной Ассамблеи от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

ссылаясь также на резолюцию 74/4 Генеральной Ассамблеи от 15 октября 2019 года, озаглавленную «Политическая декларация политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, созданного под эгидой Генеральной Ассамблеи»,

ссылаясь далее на Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах³, в котором, в частности, признается право каждого человека на достаточный жизненный уровень для него самого и его семьи, право на труд, право на социальное обеспечение и право на образование, и отмечая актуальность этих положений для разработки социальной политики, в том числе ориентированных на семью политики и мер в области социальной защиты,

отмечая важную работу, проделанную Статистической комиссией в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в результате которой были разработаны глобальные показатели, включая показатели уровня социальной защиты,

учитывая особую актуальность Декларации столетия Международной организации труда о будущем сферы труда⁴ для социально справедливого перехода к устойчивому развитию и ссылаясь на резолюцию 73/327 Генеральной Ассамблеи от 25 июля 2019 года, в которой Ассамблея постановила объявить 2021 год Международным годом ликвидации детского труда,

подтверждая, что распространение информационно-коммуникационных технологий и глобальная взаимосвязанность, как и научно-технические инновации в столь разноплановых областях, как медицина и энергетика, открывают огромные возможности для ускорения человеческого прогресса, преодоления цифрового неравенства и формирования общества, основанного на знаниях,

подтверждая также важность поддержки осуществления Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года, а также первого десятилетнего плана ее осуществления, которые представляют собой стратегическую программу действий по обеспечению позитивных социально-экономических преобразований в Африке на протяжении следующих 50 лет и его континентальной программы, отраженной в резолюциях Генеральной Ассамблеи по вопросу о Новом партнерстве в интересах развития Африки⁵, и региональных инициатив, таких как Комплексная программа развития сельского хозяйства в Африке,

³ См. резолюцию 2200 A (XXI) Генеральной Ассамблеи, приложение.

⁴ A/73/918, приложение.

⁵ A/57/304, приложение.

ссылаясь на руководящие принципы по вопросу о крайней бедности и правах человека⁶, принятые Советом по правам человека в его резолюции 21/11⁷ и призванные служить полезным инструментом для государств в деле разработки и осуществления, в зависимости от обстоятельств, политики в области сокращения масштабов и ликвидации нищеты, и призывая государства-члены следовать этим руководящим принципам,

считая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) является одной из величайших в истории Организации Объединенных Наций общемировых проблем, и отмечая с глубокой обеспокоенностью ее последствия для физического и психического здоровья и благополучия людей и смертность, вызванную этой пандемией, а также ее негативное воздействие на удовлетворение глобальных гуманитарных потребностей, осуществление прав человека и положение во всех сферах жизни общества, в том числе на возможность получать средства к существованию, продовольственную безопасность и питание и образование, обострение проблем нищеты и голода, дестабилизацию экономики, торговли, общественных систем и окружающей среды и усиление экономического и социального неравенства внутри стран и между ними, что сводит на нет с таким трудом достигнутые успехи в области развития и препятствует прогрессу в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и реализации всех ее целей и задач, и учитывая также, что пандемия COVID-19 требует принятия ответных мер всеми странами мира на основе единства, солидарности и активизации многостороннего сотрудничества,

подчеркивая, что в этот критический момент десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития к 2030 году концепции, принципы и обязательства, изложенные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, сохраняют свою актуальность и играют центральную роль в решении возникающих глобальных проблем, и напоминая, что социальная политика играет ключевую роль в устранении непосредственных последствий социально-экономических кризисов и в разработке стратегий выхода из них,

принимая к сведению подготовленный Группой высокого уровня по цифровому сотрудничеству доклад "The age of digital interdependence" («Эпоха цифровой взаимозависимости»), представленный Генеральному секретарю 10 июня 2019 года, и принимая также к сведению доклад Генерального секретаря «Дорожная карта по цифровому сотрудничеству», представленный 11 июня 2020 года,

учитывая, что информационно-коммуникационные технологии открывают новые возможности и создают новые проблемы и что необходимо в срочном порядке устранить основные препятствия, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в плане доступа к новым технологиям, подчеркивая необходимость устранения сохраняющихся проблем, мешающих преодолению цифрового разрыва, как между странами и внутри стран, так и между сельскими и городскими районами, между девочками и мальчиками, а также между молодежью и пожилыми людьми, и использования потенциала информационно-коммуникационных технологий в интересах развития и напоминая о том, что для преодоления неравенства в сфере цифровых технологий и в уровне знаний необходимо уделять особое внимание качеству доступа, используя многоаспектный подход, ко-

⁶ A/HRC/21/39.

⁷ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят седьмая сессия, Дополнение № 53A (A/67/53/Add.1), гл. II.

торый охватывает такие аспекты, как скорость, надежность, ценовая доступность, используемый язык, обучение, развитие потенциала, местное информационное наполнение и физическая доступность для всех, включая инвалидов,

подчеркивая неотложную необходимость ликвидации неравного доступа к цифровым технологиям, в том числе решения таких вопросов, как ценовая доступность информационно-коммуникационных технологий и интернета, и обеспечения того, чтобы выгоды от использования информационно-коммуникационных технологий, в том числе новых технологий, были доступны для всех,

напоминая об обязательстве существенно расширить доступ к информационно-коммуникационным технологиям и стремиться обеспечить всеобщий и экономичный доступ к интернету в наименее развитых странах и отмечая многочисленные усилия, направленные на преодоление цифрового разрыва и расширение доступа, в том числе Повестку дня в области глобального развития электросвязи/информационно-коммуникационных технологий «Соединим к 2030 году», включая широкополосную связь, для достижения устойчивого развития,

с глубокой озабоченностью отмечая, что почти половина населения мира, особенно женщины и девочки и те, кто находится в уязвимом положении, а также более четырех пятых населения наименее развитых стран не имеют доступа к интернету, и отмечая, что под воздействием пандемии COVID-19 усиливается неравенство, вызванное цифровым разрывом, поскольку беднейшие и наиболее уязвимые группы населения, которые в наибольшей степени страдают от пандемии, больше всего отстают также и в плане доступа к информационно-коммуникационным технологиям,

учитывая, что цифровые технологии коренным образом изменили общество, содействуют инновациям и открывают беспрецедентные возможности и что они способны ускорить темпы осуществления Повестки дня на период до 2030 года и способствовать социальному развитию, обеспечивая доступ к качественному образованию на протяжении всей жизни, медицинскому обслуживанию, достойной работе, доступному жилью, социальной защите, особенно для тех, кто относится к уязвимым группам или находится в уязвимом положении, а также содействуя гендерному равенству и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек, и признавая также потенциал цифровых технологий в области спорта и физической активности,

с обеспокоенностью отмечая, что в доступе к технологиям, как правило, без внимания остаются те, кто в наименьшей степени может себе их позволить, и учитывая, что цифровой разрыв между сельскими и городскими районами присутствует во всех регионах, при этом около 60 процентов населения мира, проживающих в сельских районах, не имеет доступа к интернету, и что в этой категории населения уже чрезмерно представлены те, кто относится к уязвимым группам или находится в уязвимом положении,

учитывая важность цифровых технологий для разработки, осуществления и мониторинга социальной политики, в том числе ориентированной на семью политики, особенно в таких областях, как ликвидация нищеты, обеспечение полной занятости и достойной работы, гармоничного сочетания трудовых и семейных обязанностей, социальной интеграции и межпоколенческой солидарности,

с глубокой обеспокоенностью отмечая тот факт, что гендерный цифровой разрыв сохраняется в области доступа женщин и девочек к информационно-коммуникационным технологиям и их использования, в том числе в сфере образо-

вания, занятости для женщин и в других областях экономического и социального развития, и в этой связи принимая к сведению многочисленные инициативы, направленные на обеспечение доступа, развитие навыков и выполнение руководящей роли в целях содействия равноправному участию женщин и девочек в эпоху цифровых технологий,

учитывая, что новые технологии увеличивают спрос на цифровые навыки и знания и что именно поэтому необходимы инвестиции в образование на протяжении всей жизни, обеспечение цифровой грамотности и цифровых навыков, в том числе для расширения возможностей трудоустройства молодежи и содействия социальной интеграции пожилых людей в наши общества,

1. *принимает к сведению доклад Генерального секретаря⁸;*
2. *принимает во внимание настоятельную необходимость активизации деятельности на всех уровнях и всеми заинтересованными сторонами для реализации концепции Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁹ и достижения предусмотренных в ней целей и особо отмечает, что в принятых Генеральной Ассамблеей итоговых документах крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций международное сообщество подтвердило, в частности, настоятельную необходимость ликвидации нищеты во всех ее формах и проявлениях, борьбы с неравенством внутри стран и междустрановым неравенством, охраны окружающей среды, обеспечения поступательного, всеохватного и устойчивого экономического роста и содействия социальной интеграции на основе программных документов Организации Объединенных Наций в области развития, включая итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития¹⁰, Сендайскую рамочную программу действий по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы¹¹ и Новую программу развития городов¹²;*
3. *подтверждает приверженность осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в интересах всех на основе обеспечения того, чтобы никто не был обойден вниманием и чтобы в первую очередь были охвачены самые обездоленные, а также на основе признания прав человека и того, что достоинство человеческой личности имеет основополагающее значение;*
4. *призывает государства-члены обеспечить поощрение и защиту всех прав человека в соответствии с их обязательствами по международному праву прав человека;*
5. *считает, что нынешний вектор экономического развития привел не к всеобщему процветанию, а к усилению неравенства, которое продолжает расти, внутри стран и между ними, особенно в наименее развитых и развивающихся странах, что только усугубляется пандемией COVID-19, а также к ухудшению состояния окружающей среды, неблагоприятным последствиям изменения климата, экстремальным погодным явлениям, включая стихийные бедствия, засуху, опустынивание, утрату биоразнообразия, нехватку продовольствия, нехватку*

⁸ [E/CN.5/2021/3](#).

⁹ Резолюция [70/1](#) Генеральной Ассамблеи.

¹⁰ Резолюция [69/313](#) Генеральной Ассамблеи, приложение.

¹¹ Резолюция [69/283](#) Генеральной Ассамблеи, приложение II.

¹² Резолюция [71/256](#) Генеральной Ассамблеи, приложение.

воды, лесные пожары, повышение уровня моря и истощение океанов, а также к нерациональным моделям потребления и производства;

6. *считает также*, что эти последствия сказались на социальном развитии и благополучии людей, особенно тех, кто относится к уязвимым группам или находится в уязвимом положении, таких как все дети, молодежь, инвалиды, люди, живущие с ВИЧ/СПИДом, пожилые люди, коренные народы, беженцы и внутренне перемещенные лица и мигранты;

7. *рекомендует* государствам-членам содействовать обеспечению справедливого доступа к недорогим базовым услугам, в частности к качественному формальному и неформальному образованию на всех уровнях, в том числе путем проведения программ, содействующих обеспечению равенства и социальной интеграции на основе подтверждения основополагающей ценности человеческой личности, и к медицинскому обслуживанию, в том числе путем ускоренного перехода к применению принципа равного доступа к всеобщему медицинскому обслуживанию, а также обеспечению доступа к недорогому жилью, питанию и продовольствию, занятости и достойной работе, информационно-коммуникационным технологиям и инфраструктуре, посредством достижения дальнейшего прогресса в деле обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек;

8. *подчеркивает* важность разработки политики, направленной на расширение возможностей для трудоустройства и повышение производительности труда как в сельском, так и в городском секторах посредством обеспечения и восстановления экономического роста, инвестирования в развитие людских ресурсов, пропаганды технологий, обеспечивающих производительную занятость, и поощрения самозанятости, предпринимательства и создания малых и средних предприятий;

9. *предлагает* государствам-членам рассмотреть вопрос о принятии стратегий регулирования рынка труда, направленных на укрепление государственных учреждений и предоставление надлежащей защиты в сфере труда, в том числе путем проведения социального диалога, всем трудящимся, особенно находящимся в наиболее неблагоприятном положении, в том числе путем принятия положений о минимальной заработной плате, учитывая при этом роль организаций трудящихся и работодателей там, где они имеются, в качестве составной части политики, направленной на стимулирование роста доходов подавляющего большинства трудящихся, и принимая во внимание конкретные условия каждой страны;

10. *подчеркивает* необходимость решать проблемы, с которыми сталкиваются лица, работающие в неформальном секторе или в условиях нестабильной занятости, посредством инвестирования в создание более достойных рабочих мест, включая предоставление доступа к достойной занятости в формальном секторе;

11. *рекомендует* государствам-членам проводить политику, обеспечивающую расширение экономических прав и возможностей женщин путем содействия всестороннему и продуктивному участию женщин на рынке труда, включая женщин-инвалидов, женщин, живущих в нищете, и женщин, возглавляющих домохозяйства, и содействовать обеспечению равной оплаты за равный или равноценный труд, равному распределению обязанностей между родителями, доступу к учреждениям по уходу за детьми, обеспечению гармоничного сочетания трудовых и семейных обязанностей, в том числе, в частности, в ходе ухода за детьми, пожилыми людьми, инвалидами, и поощряя их конструктивное участие в экономике и в процессах принятия решений на всех уровнях;

12. *предлагает* государствам-членам поддерживать женщин-предпринимателей в сфере цифровой экономики, в том числе в области электронной торговли, включая микро-, малые и средние предприятия, в целях разработки местных решений и соответствующего контента и поощрения инновационной деятельности и создания достойных рабочих мест;

13. *рекомендует* всем государствам-членам и другим соответствующим заинтересованным сторонам содействовать таким всеохватным экономическим преобразованиям в сельских районах, которые повышают производительность труда, обеспечивая при этом производительную занятость и достойные рабочие места, доступ к качественным государственным услугам, надежные и надлежащие системы социальной защиты, качественную и устойчивую инфраструктуру, наличие дорог и телекоммуникаций и планирование мероприятий по обеспечению готовности к кризисам, и вновь заявляет, что пандемия COVID-19 позволила высветить важность цифровых средств подключения и доступа;

14. *считает*, что соответствующие национальным условиям системы социальной защиты для всех направлены на устранение многочисленных, зачастую взаимосвязанных и сложных причин нищеты и неравенства путем облегчения бремени некоторых расходов в периоды безработицы, содействия достижению целей в области здравоохранения, обеспечению гендерного равенства и предоставлению достойной работы и облегчения полноценной интеграции инвалидов;

15. *считает также*, что соответствующие национальным условиям системы социальной защиты вносят чрезвычайно важный вклад в осуществление прав человека для всех, в частности для лиц, которые не могут вырваться из тисков нищеты и бездомности, и что содействие обеспечению всеобщего доступа к социальным услугам и установление минимального уровня социальной защиты, соответствующего национальным условиям, может способствовать сокращению неравенства и масштабов нищеты благодаря преодолению социальной изоляции и поощрению всеохватного экономического роста, и в этой связи принимает к сведению Рекомендацию Международной организации труда 2012 года о минимальных уровнях социальной защиты (№ 202);

16. *рекомендует* государствам при разработке, осуществлении, контроле за реализацией и оценке программ социальной защиты в интересах социального развития обеспечивать учет гендерной проблематики на протяжении всего этого процесса;

17. *учитывает* важную роль семьи в борьбе с социальной изолированностью и особо указывает на важность вложения средств в осуществление всеохватных и гибких стратегий и программ, ориентированных на интересы семьи, в таких областях, как образование, профессиональная подготовка, достойная занятость, гармоничное сочетание трудовых и семейных обязанностей, здравоохранение, оказание социальных услуг, взаимоотношения и солидарность поколений и адресные денежные переводы для находящихся в уязвимом положении семей, в целях сокращения неравенства и улучшения благополучия всех людей всех возрастов, а также для того, чтобы содействовать улучшению положения детей и других уязвимых членов семьи, находящихся в неблагоприятной ситуации, и помочь им вырваться из нищеты, передающейся из поколения в поколение;

18. *рекомендует* государствам-членам обеспечить функционирование всеобщих систем социальной защиты, учитывающих возрастной фактор, интересы инвалидов, гендерные аспекты и интересы семьи, которые играют важнейшую роль в деле сокращения масштабов нищеты, в том числе с предоставлением

в соответствующих случаях адресных денежных переводов лицам и семьям, находящимся в уязвимом положении, в частности семьям с одним родителем, особенно семьям, возглавляемым женщинами, и которые являются наиболее эффективным средством сокращения масштабов нищеты в том случае, если сопровождаются другими мерами, включая обеспечение доступа к основным услугам, высококачественному образованию и медицинскому обслуживанию;

19. *подчеркивает* необходимость лучше координировать политику и меры в области социальной защиты с программами сокращения масштабов нищеты и другими видами социальной политики для предотвращения социальной изоляции лиц, занятых в неформальном секторе или находящихся в условиях ненадежной занятости;

20. *предлагает* государствам-членам в контексте их национальных систем устойчивого развития и смежных систем комплексного финансирования разрабатывать и осуществлять в пределах их экономических и финансовых возможностей национальные стратегии, направленные на расширение социального обеспечения и социальных услуг первой необходимости для всех, способные реагировать на внешние потрясения, являющиеся устойчивыми в долгосрочной перспективе и ориентированные на тех, кто находится далеко за чертой бедности, подвержен негативному воздействию изменения климата и испытывает на себе последствия стихийных или антропогенных бедствий;

21. *считает*, что информационно-коммуникационные технологии могут помочь найти новые решения проблем в области развития, особенно в условиях глобализации и кризиса, вызванного пандемией COVID-19, и могут способствовать активизации поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста и устойчивого развития, повышению конкурентоспособности, расширению доступа к информации и знаниям, торговле и развитию, ликвидации нищеты и преодолению социальной маргинализации, в этой связи подтверждает свою решимость преодолеть цифровое неравенство и призывает государства-члены проводить политику и активизировать свои усилия по преодолению цифрового неравенства в целях достижения социальной интеграции всех, уделяя особое внимание детям, молодежи, женщинам, инвалидам и пожилым людям без какой-либо дискриминации;

22. *настоятельно призывает* государства-члены в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами ликвидировать цифровой разрыв и содействовать расширению всеобщего охвата цифровыми технологиями, принимая во внимание национальный и региональный контексты и решая проблемы, связанные с доступом, ценовой доступностью, цифровой грамотностью и цифровыми навыками, а также осведомленностью о них, и делая все возможное, чтобы блага новых технологий были доступны для всех с учетом потребностей тех, кто относится к уязвимым группам или находится в уязвимом положении;

23. *настоятельно призывает также* государства-члены в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами содействовать расширению всеобщего охвата цифровыми технологиями посредством осуществления всеохватной политики и мер, направленных на решение проблем, связанных с обеспечением равного доступа, в частности с отсутствием недорогого доступа, в том числе за счет рассмотрения, где это уместно, вопроса о выделении целевых субсидий, пропорциональном налогообложении или предоставлении базовой «цифровой корзины», а также вовлечения в сотрудничество многих заинтересованных сторон и участия в национальных и региональных стратегиях в области широкополосной связи, и содействовать налаживанию партнерских отношений между государственным и частным секторами в целях существенного расширения доступа к информационно-коммуникационным технологиям, устранения

конкретных барьеров на пути обеспечения всеобщего доступа к информационно-коммуникационным технологиям путем поощрения доступности и предоставления информационно-коммуникационных технологий, и стремиться обеспечить всеобщий и недорогостоящий доступ к интернету, а также отмечает потенциал соответствующих региональных и международных инициатив в плане достижения этой цели;

24. *призывает* государства-члены в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами решить проблему отсутствия эффективной, недорогостоящей и доступной цифровой технологической инфраструктуры, особенно в сельских и отдаленных районах, и привлечь частный сектор в качестве соответствующего партнера к усилиям по увеличению объема финансирования инфраструктуры и развертыванию сетей;

25. *рекомендует также* государствам-членам в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами стремиться к обеспечению к 2030 году возможности всем подключиться к интернету, с тем чтобы предоставить каждому человеку приемлемый по стоимости доступ к качественной широкополосной интернет-связи, в том числе путем развития основных партнерских отношений, а также использовать подход, учитывающий возрастной фактор, интересы инвалидов, гендерные аспекты и интересы семьи, при осуществлении всех мероприятий в области цифровых технологий;

26. *предлагает* государствам-членам в сотрудничестве с международным сообществом и структурами Организации Объединенных Наций разработать, при необходимости, целостный подход и целенаправленные стратегии и политику для устранения конкретных барьеров на пути расширения всеобщего охвата цифровыми технологиями и преодоления цифрового разрыва, в том числе в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами, включая частный сектор, научные круги, ученых и организации гражданского общества, в том числе представителей тех, кто сталкивается с трудностями на пути расширения всеобщего охвата цифровыми технологиями;

27. *рекомендует* государствам-членам в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами проводить исследования, изучать опыт и задействовать возможности техники и быстрого технического прогресса в целях анализа, в частности, индивидуальных, социальных, образовательных и медицинских последствий старения, особенно в развивающихся странах;

28. *рекомендует также* государствам-членам в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами расширить доступ всех женщин и девочек к цифровым технологиям в целях содействия их обучению и профессиональной подготовке для улучшения их цифровых навыков и повышения компетентности, а также производительности и мобильности женщин на рынке труда; повышать эффективность, подотчетность и прозрачность систем социальной защиты, государственных услуг и устойчивой инфраструктуры на основе более широкого использования информационно-коммуникационных технологий в интересах всех женщин и девочек, в том числе из наиболее труднодоступных групп населения и сталкивающихся с многочисленными и перекрестными формами дискриминации, а также добиваться устранения гендерного разрыва в использовании цифровых технологий и предоставления женщинам и девочкам равного доступа к информационно-коммуникационным технологиям и интернету, изыскивать эффективные пути устранения любых потенциальных негативных последствий применения новых технологий для усилий по достижению гендерного равенства; и обеспечивать, чтобы программы, услуги и инфраструктура поддавались адаптации и учитывали технологические барьеры, в том числе относи-

тельно грамотности, а также подтверждает приверженность обеспечению все-стороннего участия женщин в процессах принятия решений, связанных с информационно-коммуникационными технологиями;

29. *рекомендует* далее государствам-членам к 2030 году сократить до менее чем 3 процентов операционные затраты, связанные с переводом мигрантами денежных средств, и ликвидировать каналы денежных переводов, у которых эти затраты превышают 5 процентов, в том числе за счет использования цифровых технологий;

30. *считает*, что информационно-коммуникационные технологии открывают новые возможности и одновременно порождают новые проблемы и что существует насущная необходимость устранения серьезных препятствий, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в плане работы с новыми технологиями и доступа к ним, таких как отсутствие соответствующих благоприятных условий, достаточных ресурсов, инфраструктуры, образования, потенциала, инвестиций и возможностей пользоваться сетевыми ресурсами, а также решения вопросов, связанных с правом собственности на технологии, определением стандартов и технологическими потоками, и в этой связи настоятельно призывает все заинтересованные стороны по возможности обеспечить надлежащее финансирование развития цифровых технологий и достаточные средства осуществления, в том числе активизировать усилия по наращиванию потенциала развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, в целях формирования общества, основанного на широком использовании цифровых технологий, и построения экономики знаний;

31. *считает также*, что для обеспечения на деле устойчивого развития и достижения целей в области устойчивого развития крайне важна подкрепляемая принципом национальной ответственности мобилизация внутренних ресурсов, которые в необходимых случаях должна дополнять международная помощь;

32. *подтверждает* Аддис-Абебскую программу действий и считает необходимым предпринять шаги по значительному увеличению инвестиций для восполнения дефицита ресурсов, в том числе путем мобилизации финансовых ресурсов из всех источников, включая мобилизацию и распределение государственных, частных, внутренних и международных ресурсов;

33. *подтверждает также*, что необходимым элементом помощи развивающимся странам, включая бедные страны с высоким уровнем задолженности, наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, малые островные развивающиеся государства и страны со средним уровнем дохода, в укреплении их человеческого, институционального и технического потенциала является международное сотрудничество;

34. *рекомендует* развитым странам выполнять свои обязательства по оказанию официальной помощи в целях развития, в том числе взятое многими развитыми странами обязательство достичь целевого показателя выделения официальной помощи в целях развития на уровне 0,7 процента валового национального дохода для развивающихся стран и выделения официальной помощи в целях развития на уровне 0,15–0,20 процента валового национального дохода для наименее развитых стран;

35. *с удовлетворением отмечает* вклад сотрудничества Юг — Юг в ликвидацию нищеты и устойчивое развитие и вновь подтверждает, что сотрудничество Юг — Юг является важным элементом международного сотрудничества в целях развития, не подменяя, а дополняя собой сотрудничество Север — Юг, и обязуется укреплять сотрудничество Юг — Юг и трехстороннее сотрудничество

как средство привнесения соответствующего опыта и знаний в сотрудничество в целях развития;

36. *подчеркивает*, что для дополнения, стимулирования и поддержки усилий по финансированию процесса развития в развивающихся странах и содействия достижению целей в области развития, включая цели, согласованные на международном уровне, в частности цели в области устойчивого развития, необходима официальная помощь в целях развития, и приветствует шаги, направленные на повышение эффективности и качества помощи на базе основополагающих принципов национальной ответственности, увязки, согласованности, ориентированного на результаты управления и взаимной подотчетности;

37. *рекомендует* международному сообществу активизировать сотрудничество в целях развития, в том числе в рамках сотрудничества Юг — Юг, Север — Юг и трехстороннего сотрудничества, а также партнерства с участием многих заинтересованных сторон, оказывать поддержку странам, особенно развивающимся странам, по их просьбе, в наращивании их национального потенциала в области науки, техники и инноваций в интересах социального развития, а также поддерживать исследовательские сети, охватывающие различные страны, учреждения и дисциплины;

38. *предлагает* всем соответствующим заинтересованным сторонам, в том числе системе Организации Объединенных Наций и организациям гражданского общества, продолжать содействовать обмену информацией и передовой практикой относительно программ, политики и мер, которые ведут к успешному сокращению неравенства во всех его аспектах;

39. *предлагает* системе Организации Объединенных Наций продолжать оказывать поддержку государствам-членам в их усилиях по обеспечению социально справедливого перехода к устойчивому развитию и содействовать международному сотрудничеству в области передачи развивающимся странам, по их просьбе, цифровых технологий в целях осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в интересах общего будущего нынешнего и грядущих поколений.

В. Проект решения для принятия Советом

2. Комиссия социального развития рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект решения:

Доклад Комиссии социального развития о работе ее пятьдесят девятой сессии и предварительная повестка дня и документация шестидесятой сессии

Экономический и Социальный Совет,

- а) принимает к сведению доклад Комиссии социального развития о работе ее пятьдесят девятой сессии¹;
- б) утверждает приводимую ниже предварительную повестку дня и документацию шестидесятой сессии Комиссии:

Предварительная повестка дня и документация шестидесятой сессии Комиссии

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:

Документация

Доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

- а) приоритетная тема: «Всеохватное и устойчивое восстановление после COVID-19 для создания стабильных источников средств к существованию и обеспечения благополучия и достоинства для всех: ликвидация нищеты и голода во всех их формах и проявлениях в интересах достижения целей Повестки дня на период до 2030 года»;

Документация

Доклад Генерального секретаря по приоритетной теме

- б) обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп:
 - i) итоговый документ заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других целей в области развития, согласованных на международном уровне, в интересах инвалидов — «Путь

¹ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2021 год, Дополнение № 6 (E/2021/26).

вперед: охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»²;

- ii) Всемирная программа действий, касающаяся молодежи;
- iii) Мадридский международный план действий по проблемам старения 2002 года;
- iv) вопросы, политика и программы, касающиеся семьи;

Документация

Доклад Генерального секретаря о реализации целей Международного года семьи и связанных с ним последующих процессов

Доклад Генерального секретаря о предварительном анализе четвертого цикла обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения 2002 года

- с) новые вопросы: (будут определены позднее).

Документация

Записка Генерального секретаря о новых вопросах

- 4. Вопросы программ и другие вопросы

Документация

Записка Секретариата о предлагаемом плане по программам на 2023 год

- 5. Предварительная повестка дня шестьдесят первой сессии Комиссии.
- 6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестидесятой сессии.

² Резолюция [68/3](#) Генеральной Ассамблеи.

С. Решения, требующие утверждения Советом

3. Во исполнение нижеследующего решения, принятого Комиссией, Экономическому и Социальному Совету предлагается утвердить назначение двух кандидатов в члены Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций:

Решение 59/101

Назначение членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

4. Комиссия постановила выдвинуть Оливье де Шуттера и Гразиэллу Мораиш Силву в члены Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций на четырехлетний срок полномочий, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом, но не ранее 1 июля 2021 года, и истекающий 30 июня 2025 года.

Решение 59/102

Статут Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

5. Комиссия постановила рекомендовать Экономическому и Социальному Совету для принятия проект решения об уставе Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций (см. главу IV.B, пп. 5 и 6).

D. Резолюция и решение, доводимые до сведения Совета

6. До сведения Совета доводится следующая резолюция, принятая Комиссией:

Резолюция 59/1

Политика и программы, касающиеся молодежи

Комиссия социального развития,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи [50/81](#) от 14 декабря 1995 года и [62/126](#) от 18 декабря 2007 года, в которых Ассамблея приняла содержащуюся в приложениях к ним Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, и признавая, что Программа действий обеспечивает для государств-членов полезную директивную основу и практические руководящие принципы для улучшения положения молодежи,

ссылаясь также на итоговые документы Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, состоявшейся 6–12 марта 1995 года в Копенгагене, и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития и достижения других целей: обеспечение социального развития для всех в условиях глобализации во всем мире», которая состоялась 26 июня — 1 июля 2000 года в Женеве,

ссылаясь далее на Лиссабонскую декларацию по молодежной политике и программам, принятую на Всемирной конференции министров по делам молодежи в 1998 году¹, и в этой связи приветствуя проведение 22 и 23 июня 2019 года Всемирной конференции министров по делам молодежи 2019 года и Молодежного форума «Лиссабон+21» и принимая к сведению Декларацию по молодежной политике и программам²,

отмечая вклад недавних соответствующих конференций, форумов и глобальных инициатив, касающихся молодежи, на международном, региональном и субрегиональном уровнях, в частности первого, второго и третьего Всемирного молодежного форума, проведенных в Шарм-эш-Шейхе, Египет, в ноябре 2017 года, ноябре 2018 года и декабре 2019 года,

ссылаясь на резолюцию [70/1](#) Генеральной Ассамблеи от 25 сентября 2015 года «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», в которой Ассамблея впервые признала роль детей и молодежи в качестве движущей силы перемен,

особо отмечая ту важную роль, которую играет Посланник Генерального секретаря по делам молодежи в деле удовлетворения потребностей молодежи, а также, в частности, ее работу по согласованию усилий с различными структурами Организации Объединенных Наций, правительствами, гражданским обществом, молодежными организациями и представителями научных кругов и средств массовой информации в целях усиления, упрочения и укрепления позиции молодых людей в системе Организации Объединенных Наций и за ее пределами,

¹ [A/53/378](#), приложение I.

² [A/73/949](#), приложение.

вновь отмечая, что все 15 приоритетных областей Всемирной программы действий, касающейся молодежи, связаны между собой и усиливают друг друга,

подчеркивая, что для осуществления Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и достижения всех согласованных на международном уровне целей в области развития, в частности целей в области устойчивого развития, требуется всестороннее и эффективное участие молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций, а также других организаций гражданского общества на местном, национальном, региональном и международном уровнях,

ссылаясь на предложенную подборку показателей для Всемирной программы действий, касающейся молодежи, — подборку, которая содержится в докладе Генерального секретаря³ и призвана служить подспорьем для государств-членов при оценке осуществления Всемирной программы действий и, следовательно, эволюции положения молодежи,

отмечая провозглашение Генеральным секретарем в сентябре 2018 года начала осуществления Молодежной стратегии Организации Объединенных Наций «Молодежь-2030», направленной на удовлетворение потребностей молодежи и реализацию ее потенциала в качестве движущей силы перемен, а также создания глобального партнерства «Поколение без границ», призванного обеспечить, чтобы к 2030 году все без исключения молодые люди имели возможность получать образование, обучаться, проходить профессиональную подготовку или работать,

учитывая важный вклад ежегодного молодежного форума Экономического и Социального Совета в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и признавая, что этот молодежный форум служит для молодежи площадкой для обмена мнениями и содействия работе политического форума высокого уровня по устойчивому развитию,

учитывая также конструктивный вклад молодежи в качестве движущей силы и бенефициара процесса развития в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, а также в обеспечение общего благосостояния, прогресса и многообразия общества в качестве одного из способов содействия все более справедливому распределению возможностей для молодых людей, что явится шагом вперед к экономическому развитию, социальной справедливости, социальной интеграции и равенству,

признавая, что, хотя молодежь составляет почти четверть пользователей Интернета, у нее часто нет востребованных в той или иной профессии цифровых навыков и знаний, которые позволили бы ей получить доступ к рынку труда, и что развитие цифровых навыков у молодежи на основе предоставления молодым людям, в том числе молодым женщинам и девочкам, доступа к образовательным интернет-ресурсам и необходимым цифровым инструментам имеет решающее значение для расширения ее возможностей в плане будущего трудоустройства и вовлечения в социальную жизнь;

подчеркивая, что стратегии, направленные на развитие цифровых и технических навыков и расширение соответствующих возможностей молодежи, — это важная область инвестиций для правительств и что решающее значение для выработки максимально эффективных мер с учетом конкретных потребностей всех молодых людей имеет всестороннее и эффективное вовлечение молодежи в эту работу, в том числе на основе добровольчества и участия в соответствующую

³ E/CN.5/2013/8.

щих процессах принятия решений, и признавая, что многоотраслевые инвестиции в молодых людей могут приносить тройной дивиденд, обеспечивая их здоровье, благополучие и жизнестойкость на протяжении всей жизни,

подчеркивая также, что среди молодежи сохраняется высокий уровень безработицы и высокий уровень неполной, нестабильной и неформальной занятости, в результате чего многие молодые люди оказываются в условиях нищеты, несмотря на наличие работы, или имеют работу, которая обеспечивает ограниченный доступ к социальной защите и не соответствует в достаточной степени трудовым стандартам,

особо отмечая, что как формальное, так и неформальное образование и профессиональная подготовка способствуют равенству и социальной интеграции, и напоминая в этой связи о необходимости существенно увеличить число молодых и взрослых людей, обладающих востребованными навыками, в том числе профессионально-техническими навыками, для трудоустройства, получения достойной работы и осуществления предпринимательской деятельности, помочь обеспечить к 2030 году, чтобы все молодые люди и значительная доля взрослого населения — как мужчин, так и женщин — умели читать, писать и считать, и добиться существенного сокращения доли молодежи, которая не работает, не учится и не приобретает профессиональных навыков,

считая, что пандемия COVID-19 негативно сказалась на молодежи, включая молодых женщин и девочек, молодых людей с инвалидностью и молодежь, находящуюся в уязвимом положении, а также ускорила процесс цифровых преобразований, создавая риск расширения цифрового разрыва и дальнейшего усиления нынешнего неравенства в плане возможностей для обучения и доступа к образованию, а также риск поляризации рынка труда,

считая также, что использование технологий, в частности цифровых платформ, может уменьшить последствия утраты возможностей в плане получения образования и прохождения обучения в результате закрытия школ, но одновременно выражая обеспокоенность тем, что дети и молодежь из самых бедных и уязвимых групп реже всего живут в подходящей для обучения дома среде с бесперебойным подключением к Интернету и имеют поддержку в процессе учебы,

констатируя, что восстановление после кризиса, вызванного пандемией COVID-19, открывает возможности для разработки стратегий выхода из кризиса, предусматривающих ускоренное осуществление Повестки дня на период до 2030 года в полном объеме и содействие экономическому росту и обеспечивающих восстановление по принципу «лучше, чем было», в том числе за счет поощрения социально справедливого перехода к устойчивому развитию, признания того, что цифровые технологии могут облегчить этот переход и создание более инклюзивного, справедливого, жизнестойкого и устойчивого общества для всех, и содействия применению инклюзивного, многосекторального и скоординированного подхода к обеспечению благополучия молодежи,

принимая во внимание героические усилия молодых людей — трудящихся как за оплату, так и на добровольных началах — из числа медицинских работников, сотрудников аварийных служб и работников, обеспечивающих первоочередное жизнеобеспечение населения, и отдавая им должное за их выдающуюся самоотверженную работу во время пандемии COVID-19, а также за их усилия по уменьшению ее общего негативного воздействия на экономику, общество, сферу образования и психологическое состояние людей,

принимая к сведению Глобальную инициативу в отношении создания достойных рабочих мест для молодежи,

учитывая важную связь между миграцией и развитием, признавая, что миграция одновременно открывает новые возможности и ставит сложные задачи перед странами происхождения, транзита и назначения, мигрантами и мировым сообществом, и признавая обязанность государств эффективно поощрять и защищать права человека и основные свободы всех мигрантов независимо от их миграционного статуса, в особенности права и свободы женщин, молодежи и детей,

принимая во внимание важный и конструктивный вклад молодежи в усилия по поддержанию и содействию обеспечению мира и безопасности,

подчеркивая, что укрепление координации и расширение сотрудничества между структурами Организации Объединенных Наций и с другими региональными и международными организациями, занимающимися вопросами молодежи, способствуют повышению эффективности работы системы Организации Объединенных Наций по вопросам, касающимся молодежи,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря⁴;

2. *призывает* государства-члены обеспечить реализацию возможностей, связанных с демографическим дивидендом, обусловленным беспрецедентно высокой численностью молодых людей в истории человечества, вновь заявляет, что главная ответственность за осуществление Всемирной программы действий, касающейся молодежи⁵, лежит на государствах-членах, и настоятельно призывает правительства к тому, чтобы они, проконсультировавшись с молодежью, возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах организациями и другими соответствующими заинтересованными сторонами, разработали всеобъемлющие и комплексные политику, программы и планы действий, ориентированные на молодежь, в том числе молодежь из малоимущих, уязвимых и маргинализированных групп населения, и занимались всеми аспектами развития молодежи в соответствии с Всемирной программой действий и всеми согласованными на международном уровне рамочными документами в области развития, в частности Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁶;

3. *призывает также* государства-члены продолжать осуществлять Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, в том числе в 15 взаимосвязанных приоритетных областях, в качестве концептуальной основы, содержащей практические рекомендации в отношении национальной деятельности и международной поддержки в деле улучшения положения молодых людей на местном, национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях, учитывая при этом мнения молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций в рамках работы по обеспечению эффективного участия молодежи в жизни общества;

4. *призывает далее* государства-члены содействовать обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей молодых женщин и девочек и полному осуществлению всех прав человека на равной основе с молодыми мужчинами и мальчиками;

⁴ E/CN.5/2021/5.

⁵ Резолюция 50/81 Генеральной Ассамблеи, приложение, и резолюция 62/126 Генеральной Ассамблеи, приложение.

⁶ Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

5. *призывает* государства-члены рассмотреть на добровольной основе подборку показателей, предложенную в докладе Генерального секретаря⁷, на предмет их отбора и адаптации для отслеживания и оценки хода выполнения Всемирной программы действий, касающейся молодежи, уделяя особое внимание молодым женщинам и девочкам и представителям уязвимых и маргинализированных групп населения, включая молодежь коренных народов, сельскую молодежь, молодых людей с инвалидностью и молодых людей из числа мигрантов, и учитывая национальные социально-экономические условия в каждой стране;

6. *призывает также* государства-члены на непрерывной и добровольной основе собирать достоверные, сопоставимые и актуальные данные, детализированные по возрасту и полу, чтобы использовать их для оценки прогресса в осуществлении Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и для контроля за ее осуществлением, и в этой связи рекомендует государствам-членам привлекать молодежь и возглавляемые молодежью и действующие в ее интересах организации к сбору, анализу и распространению данных в процессе анализа достигнутого прогресса и оценки молодежной политики;

7. *настоятельно призывает* государства-члены обеспечивать, чтобы вопросы молодежи должным образом учитывались при осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, контроле за ее осуществлением и обзоре хода ее осуществления, и подчеркивает большое значение тесных консультаций с молодежью и возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах организациями, а также активного вовлечения молодежи и таких организаций в деятельность по осуществлению Повестки дня;

8. *рекомендует* государствам-членам обеспечить применение согласованного и взаимоусиливающего подхода в рамках осуществления всех соответствующих согласованных рамочных документов относительно молодежи, включая Всемирную программу действий, касающуюся молодежи, и Копенгагенскую декларацию о социальном развитии и Программу действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития⁸, в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

9. *настоятельно призывает* государства-члены при осуществлении Всемирной программы действий, касающейся молодежи, защищать и поощрять все права человека и основные свободы всех молодых людей, а также обеспечить их реализацию и осуществление в полном объеме всеми молодыми людьми согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим международным документам по правам человека;

10. *рекомендует* государствам-членам изучить возможность включения в надлежащих случаях представителей молодежи в их делегации для участия во всех соответствующих обсуждениях в Генеральной Ассамблее, Экономическом и Социальном Совете и его вспомогательных органах и на соответствующих конференциях Организации Объединенных Наций, памятуя о принципе гендерной сбалансированности и недискриминации, и рассмотреть, в частности, возможность создания национальной программы молодежных делегатов и особо отмечает, что представители молодежи должны отбираться на основе прозрачного процесса, обеспечивающего наличие у них надлежащих полномочий на то, чтобы представлять молодежь своей страны;

⁷ E/CN.5/2019/5.

⁸ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), гл. I, резолюция I, приложения I и II.

11. *призывает* государства-члены поощрять и стимулировать работу возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций посредством оказания им финансовой, образовательной и технической поддержки и популяризации их деятельности;

12. *настоятельно призывает* государства-члены содействовать обеспечению всестороннего и эффективного участия молодежи и возглавляемых молодежью и действующих в ее интересах организаций в соответствующих процессах принятия решений на всех уровнях, в том числе в разработке, осуществлении и мониторинге осуществления политики, программ и мероприятий, включая те из них, которые связаны со Всемирной программой действий, касающейся молодежи, и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

13. *подтверждает*, что укрепление международного сотрудничества по вопросам, касающимся молодежи, наращивание потенциала, активизация диалога, углубление взаимопонимания и обеспечение активного участия молодых людей являются важнейшими элементами усилий, направленных на достижение целей ликвидации нищеты, обеспечения полной занятости и социальной интеграции, и в этой связи подчеркивает важность содействия обеспечению доступа к услугам здравоохранения, национальным системам социальной защиты и социальным услугам в качестве важного инструмента расширения прав и возможностей молодежи;

14. *призывает* государства-члены в этой связи заниматься социальными аспектами развития молодежи и принять и/или усовершенствовать соответствующие стратегии, в том числе стратегии, касающиеся налогов, занятости и рынка труда, а также создать соответствующие национальным условиям системы социальной защиты, в том числе установив минимальные стандарты социальной защиты;

15. *настоятельно призывает* государства-члены и все заинтересованные стороны принимать согласованные меры для ликвидации цифрового разрыва, включая цифровое неравенство молодежи, способствовать расширению всеобщего охвата цифровыми технологиями и ответственному использованию информационно-коммуникационных технологий, предупреждать их использование в преступных целях и устранять гендерные различия в плане доступа к цифровым технологиям и цифровым знаниям, учитывая при этом национальный и региональный контекст и необходимость решения проблем, связанных с доступом, ценовой доступностью и навыками, а также более полно поддерживать те страны, которые отстают в цифровой экономике, в целях сокращения цифрового разрыва, укрепления благоприятных международных условий для создания стоимости и наращивания потенциала как в частном, так и в государственном секторах;

16. *призывает* государства-члены поощрять новаторство среди молодежи, обеспечивая полномасштабное и надлежащее включение информационно-коммуникационных технологий в образование и профессиональную подготовку на всех уровнях, в том числе при разработке учебных планов, в сфере подготовки преподавателей и в области административного руководства и управления учебными заведениями, а также в поддержку концепции обучения на протяжении всей жизни;

17. *напоминает*, что доступ к качественному формальному и неформальному образованию на всех уровнях, включая, при необходимости, компенсационное обучение и обучение грамоте, в том числе в области оценки информации

и в области информационно-коммуникационных технологий, для тех, кто не получил формального образования, информационно-коммуникационные технологии, внешкольные мероприятия и добровольческая деятельность являются важными факторами, которые позволяют молодым людям приобрести востребованные навыки и расширить имеющиеся у них возможности, в том числе для трудоустройства и развития предпринимательства, а также получить достойную и продуктивную работу, и призывает государства-члены принять необходимые меры к обеспечению того, чтобы молодые люди имели доступ к таким услугам и возможностям;

18. *считает*, что внутри стран и регионов и между ними, а также между развитыми и всеми развивающимися странами существует значительный цифровой разрыв и неравенство в данных и что во многих развивающихся странах отсутствует недорогой доступ к информационно-коммуникационным технологиям, и настоятельно призывает государства-члены и другие соответствующие заинтересованные стороны активизировать ту каталитическую роль, которую цифровые технологии играют в уменьшении воздействия пандемии COVID-19 на образование, здравоохранение, связь, торговлю и непрерывность бизнес-процессов, и принять согласованные меры по содействию развитию цифрового государственного управления и цифровой экономики, научных исследований, новейших технологий и новых источников данных, а также по созданию под руководством национальных статистических управлений отказоустойчивых, всеохватных и комплексных систем данных и статистики, способных реагировать на возрастающий и требующий неотложного удовлетворения спрос на данные во время бедствий и обеспечить путь к достижению целей в области устойчивого развития;

19. *с удовлетворением отмечает* расширение сотрудничества между структурами Организации Объединенных Наций, занимающимися вопросами молодежи, в рамках Межучрежденческой сети по вопросам развития молодежи, призывает структуры Организации Объединенных Наций разработать дополнительные меры в поддержку местных, национальных, региональных и международных усилий по решению проблем, препятствующих развитию молодежи и обеспечению ее благополучия, и в этой связи поощряет тесное сотрудничество с государствами-членами и другими соответствующими заинтересованными сторонами, включая гражданское общество, в частности возглавляемые молодежью и действующие в ее интересах организации;

20. *призывает* Генерального секретаря продолжать доводить до сведения системы Организации Объединенных Наций мнения молодых людей по вопросам участия, информационно-просветительской деятельности, партнерских связей и достижения согласованности, в частности на основе рассмотрения вопроса о назначении специальных представителей, посланников и советников, при обеспечении наряду с этим тесного сотрудничества с правительствами, структурами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом, молодежными организациями, научными кругами и средствами массовой информации в целях расширения прав и возможностей и укрепления позиции молодых людей в системе Организации Объединенных Наций и за ее пределами, в том числе путем совершения поездок в страны по просьбе соответствующих государств-членов;

21. *призывает также* доноров, включая государства-члены и межправительственные и неправительственные организации, активно вносить взносы в Фонд Организации Объединенных Наций для молодежи, с тем чтобы содействовать участию представителей молодежи из развивающихся стран в мероприятиях Организации Объединенных Наций, принимая во внимание необходимость

обеспечения более сбалансированного географического и гендерного представительства молодежи, а также ускорить осуществление Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и в этой связи просит Генерального секретаря принять необходимые меры по поощрению внесения взносов в Фонд;

22. *рекомендует* Посланнику Генерального секретаря по делам молодежи продолжать по мере необходимости тесно сотрудничать с правительствами, структурами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом, молодежными организациями, научными кругами и средствами массовой информации, расширяя возможности и укрепляя позицию молодых людей в рамках системы Организации Объединенных Наций и за ее пределами;

23. *просит* Генерального секретаря представить Комиссии социального развития на ее шестьдесят первой сессии всеобъемлющий доклад об осуществлении настоящей резолюции, в том числе о прогрессе в достижении результатов и решении проблем в процессе осуществления Всемирной программы действий, касающейся молодежи, в том числе об увязке с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, действуя на основе итогов консультаций с государствами-членами, а также соответствующими специализированными учреждениями, фондами и программами и региональными комиссиями, принимая во внимание работу, проделанную системой Организации Объединенных Наций, в том числе молодежным форумом Экономического и Социального Совета, и рекомендует Секретариату по мере необходимости консультироваться с организациями, возглавляемыми молодежью и действующими в ее интересах.

Глава II

Организационные вопросы: организация и методы работы Комиссии социального развития в будущем

7. На 3-м заседании 17 февраля 2021 года Комиссия обсудила вопрос об пересмотре своих методов работы по пункту 2 повестки дня.

Решение, принятое Комиссией

8. На 3-м заседании Комиссия приняла проект резолюции [E/CN.5/2021/L.4](#) и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции I).

9. Перед принятием проекта резолюции с заявлением выступил наблюдатель от Мексики.

Глава III

Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи

10. Комиссия рассмотрела пункт 3 повестки дня на своих 2-м и 3-м заседаниях 8 и 17 февраля 2021 года. Комиссия имела в своем распоряжении следующие документы:

а) доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки ([E/CN.5/2021/2](#));

б) доклад Генерального секретаря о социально справедливом переходе к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия ([E/CN.5/2021/3](#));

в) записку Секретариата о новых вопросах: социальная политика, направленная на содействие более всеохватному, стабильному и устойчивому восстановлению: восстановление после COVID-19 по принципу «лучше, чем было» для достижения целей Повестки дня на период до 2030 года в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития ([E/CN.5/2021/4](#));

г) доклад Генерального секретаря о политике и программах, касающихся молодежи ([E/CN.5/2021/5](#));

е) доклад Генерального секретаря о реализации целей Международного года семьи и связанных с ним последующих процессов ([A/76/61-E/2021/4](#));

ф) заявления, представленные неправительственными организациями, имеющими консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете ([E/CN.5/2021/NGO/1-40](#)).

11. На 2-м заседании 8 февраля директор Отдела всеохватного социального развития Департамента по экономическим и социальным вопросам внесла на рассмотрение документацию по пункту 3 повестки дня в целом.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 повестки дня в целом

Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

12. На 3-м заседании 17 февраля наблюдатель от Гвинси¹ (от имени Группы 77 и Китая) внес на рассмотрение пересмотренный проект резолюции «Достижение социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки» ([E/CN.5/2021/L.3/Rev.1](#)). Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединилась Турция.

13. На том же заседании Комиссия приняла проект резолюции [E/CN.5/2021/L.3/Rev.1](#) и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции II).

¹ В соответствии с правилом 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

14. Перед принятием проекта резолюции с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов Америки; после его принятия с заявлениями выступил представитель Португалии (от имени государств — членов Европейского союза, а также Албании, Боснии и Герцеговины, Республики Молдова, Северной Македонии, Сербии, Украины и Черногории).

А. Приоритетная тема: социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия

15. Комиссия рассмотрела подпункт 3 а) на своем 3-м заседании 17 февраля и провела 12 виртуальных неофициальных заседаний, в ходе которых состоялось общее обсуждение по подпункту 3 б) («Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп») и были проведены интерактивные диалоги по подпунктам 3 а), б) и с) («Новые вопросы»). Информация о ходе виртуальных неофициальных заседаний содержится в приложении II к настоящему докладу.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 а) повестки дня

16. На 3-м заседании 17 февраля Комиссия приняла проект резолюции «Социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия» (E/CN.5/2021/L.6), который был представлен Председателем (Аргентина) по итогам неофициальных консультаций, и рекомендовала его для окончательного принятия Экономическому и Социальному Совету (см. гл. I.A, проект резолюции III).

17. После принятия этого проекта резолюции с заявлениями выступили представители Российской Федерации и Соединенных Штатов.

В. Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп

18. Комиссия рассмотрела подпункт 3 б) на своем 3-м заседании 17 февраля и провела 12 виртуальных неофициальных заседаний, в ходе которых состоялось общее обсуждение по подпункту 3 а) («Приоритетная тема: социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия») и были проведены интерактивные диалоги по подпунктам 3 а), б) и с) («Новые вопросы»). Информация о ходе виртуальных неофициальных заседаний содержится в приложении II к настоящему докладу.

Решение, принятое Комиссией по пункту 3 б) повестки дня

19. На 3-м заседании 17 февраля представитель Португалии от имени Германии², Египта², Кабо-Верде², Казахстана² и Сенегала² внес на рассмотрение проект резолюции «Политика и программы, касающиеся молодежи»

² В соответствии с правилом 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

(E/CN.5/2021/L.5). Впоследствии к числу авторов данного проекта резолюции присоединились Австрия, Албания, Алжир, Андорра, Аргентина, Армения, Бангладеш, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Буркина-Фасо, Гвинея, Греция, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Замбия, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кипр, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Латвия, Лесото, Ливан, Литва, Люксембург, Малави, Мали, Мальта, Марокко, Мозамбик, Монако, Намибия, Нидерланды, Объединенные Арабские Эмираты, Польша, Республика Молдова, Румыния, Сан-Томе и Принсипи, Северная Македония, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Турция, Украина, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония и Южная Африка.

20. На том же заседании Комиссия приняла указанный проект резолюции (см. гл. I.D, резолюция 59/1).

21. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов Америки и наблюдатель от Венгрии.

Глава IV

Вопросы программ и другие вопросы

22. Комиссия рассматривала пункты 4 а) и b) повестки дня на своем 3-м заседании 17 февраля 2021 года.

А. Предлагаемый план по программам на 2022 год

23. На 2-м заседании 8 февраля с заявлением выступила директор Отдела всеохватного социального развития Департамента по экономическим и социальным вопросам.

В. Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций

24. На 2-м заседании 8 февраля директор Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций выступил с заявлением и ответил на заданные вопросы и сделанные замечания.

Решение, принятое Комиссией

Назначение членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

25. На 3-м заседании 17 февраля Комиссия, приняв во внимание документ [E/CN.5/2021/7](#), постановила выдвинуть следующих двух кандидатов на четырехлетний срок полномочий, начинающийся с момента утверждения Экономическим и Социальным Советом, но не ранее 1 июля 2021 года, и истекающий 30 июня 2025 года: Оливье де Шуттера и Гразиэллу Мораиш Силву (см. гл. I.C, решение 59/101).

Статут Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

26. На том же заседании в связи с запиской Генерального секретаря об уставе Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций, содержащейся в документе [E/CN.5/2021/6](#), и неофициальными консультациями, проведенными Бюро, Комиссии было предложено рекомендовать Экономическому и Социальному Совету принять проект решения об уставе Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций.

27. Текст проекта решения, который будет рекомендован для принятия Экономическим и Социальным Советом, гласит:

«Статут Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций

Экономический и Социальный Совет постановляет уполномочить Генерального секретаря подготовить после консультаций с Советом Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций статут Института и обнародовать его, а также просит Генерального секретаря информировать Комиссию о мерах, принятых в этой связи».

28. На том же заседании Комиссия постановила рекомендовать Экономическому и Социальному Совету для принятия проект решения об уставе Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций (см. гл. I.C, решение 59/102).

Глава V

Предварительная повестка дня шестидесятой сессии Комиссии

29. Комиссия рассмотрела пункт 5 повестки дня на 3-м заседании 17 февраля 2021 года. Комиссия имела в своем распоряжении предварительную повестку дня и документацию своей шестидесятой сессии ([E/CN.5/2021/L.1](#)).

30. На том же заседании Комиссия утвердила предварительную повестку дня и документацию своей шестидесятой сессии (см. гл. I.B, проект решения).

Глава VI

Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят девятой сессии

31. На 3-м заседании 17 февраля 2021 года заместитель Председателя и по совместительству докладчик Комиссии Куаджо Мишель Куаку (Кот-д'Ивуар) внес на рассмотрение проект доклада Комиссии о работе ее пятьдесят девятой сессии, содержащейся в документе [E/CN.5/2021/L.2](#).

32. На том же заседании Комиссия утвердила проект доклада и поручила Секретариату на основе консультаций с докладчиком подготовить его окончательный вариант.

Глава VII

Организация сессии

А. Открытие и продолжительность сессии

33. Комиссия социального развития провела свою пятьдесят девятую сессию в Центральных учреждениях 19 февраля 2020 года и 8–17 февраля 2021 года. Комиссия провела три заседания (с 1-го по 3-е).

34. Руководствуясь порядком организации работы, утвержденным на ее 2-м заседании 8 февраля 2021 года, и принимая во внимание ситуацию, сложившуюся в связи с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19) и сказывающуюся на порядке работы ее пятьдесят девятой сессии, а также имеющиеся технические и процедурные возможности в промежуточный период, Комиссия провела 12 виртуальных неофициальных заседаний, в ходе которых состоялись общее обсуждение и интерактивные диалоги по пункту 3 повестки дня. Информация о ходе виртуальных неофициальных заседаний содержится в приложении II к настоящему докладу.

35. На 2-м заседании 8 февраля заместитель Председателя Шарифа Юсеф ан-Несф (Катар) открыла очередную сессию и председательствовала на выборах Председателя Комиссии Марии дель Кармен Скефф (Аргентина).

36. На том же заседании новоизбранный Председатель сделала заявление и председательствовала на остальной части заседания.

37. На том же заседании перед Комиссией выступили Председатель Генеральной Ассамблеи, Председатель Экономического и Социального Совета и заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам.

38. С заявлениями выступили также представители гражданского общества и молодежи.

В. Участники

39. В работе сессии приняли участие представители 38 государств — членов Комиссии. На них присутствовали также наблюдатели от других государств — членов Организации Объединенных Наций и государств, не являющихся ее членами, представители организаций системы Организации Объединенных Наций и наблюдатели от межправительственных, неправительственных и других организаций. Список участников содержится в документе [E/CN.5/2021/INF/1](#).

С. Выборы должностных лиц

40. В своем решении 2002/210 Экономический и Социальный Совет постановил, что сразу же после закрытия очередной сессии Комиссия проводит первое заседание своей следующей очередной сессии с единственной целью — избрать нового Председателя и других членов Бюро.

41. На 1-м заседании 19 февраля 2020 года Комиссия путем аккламации избрала Мартина Гарсию Моритана (Аргентина) Председателем, а Шарифу Юсеф ан-Несф (Катар) — заместителем Председателя Комиссии на ее пятьдесят девятой сессии. На том же заседании Комиссия отложила выборы членов Бюро от государств Африки, государств Восточной Европы и государств Западной Европы и других государств на более поздний срок при том понимании, что после выдвижения кандидатов их соответствующими группами эти кандидаты будут

допущены к участию в совещаниях Бюро, проводимых в рамках подготовки к пятьдесят девятой сессии.

42. На 2-м заседании 8 февраля 2021 года Комиссия путем аккламации избрала Марию дель Кармен Скефф (Аргентина) Председателем (после убийства избранного Председателя из Постоянного представительства Аргентины при Организации Объединенных Наций), а Джули Опперманн (Люксембург), Куаджо Мишеля Куаку (Кот-д'Ивуар) и Николу Ненова (Болгария) — заместителями Председателя.

43. На том же заседании Комиссия назначила г-на Куаку докладчиком.

44. Таким образом, в состав Бюро вошли следующие лица:

Председатель:

Мария дель Кармен Скефф (Аргентина)

Заместители Председателя:

Шарифа Юсеф ан-Несф (Катар)

Куаджо Мишель Куаку (Кот-д'Ивуар) (докладчик)

Джули Опперманн (Люксембург)

Никола Ненов (Болгария)

D. Повестка дня и организация работы

45. На 2-м заседании 8 февраля Комиссия приняла предварительную повестку дня, содержащуюся в документе [E/CN.5/2021/1](#). Повестка дня включала следующие пункты:

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Последующая деятельность по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:
 - a) Приоритетная тема: социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия;
 - b) обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп:
 - i) итоговый документ заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня по вопросу о реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других целей в области развития, согласованных на международном уровне, в интересах инвалидов — «Путь вперед: охватывающая проблему инвалидности повестка дня в области развития на период до 2015 года и далее»;
 - ii) Всемирная программа действий, касающаяся молодежи;
 - iii) Мадридский международный план действий по проблемам старения 2002 года;
 - iv) вопросы, политика и программы, касающиеся семьи;

- с) новые вопросы: социальная политика, направленная на содействие более всеохватному, стабильному и устойчивому восстановлению: восстановление после COVID-19 по принципу «лучше, чем было» для достижения целей Повестки дня на период до 2030 года в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития.
 - 4. Вопросы программ и другие вопросы:
 - а) предлагаемый план по программам на 2022 год;
 - б) Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций.
 - 5. Предварительная повестка дня шестидесятой сессии Комиссии.
 - 6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят девятой сессии.
46. На том же заседании Комиссия утвердила свою организацию работы, изложенную в документе [E/CN.5/2021/1/Add.1](#), с внесенными в него Председателем устными поправками, предусматривающими рассмотрение пункта 4 b) повестки дня утром 17 февраля.

Е. Документация

47. Перечень документов, представленных Комиссии на ее пятьдесят девятой сессии, содержится в приложении I к настоящему докладу.

Приложение I

Перечень документов, представленных Комиссии социального развития на ее пятьдесят девятой сессии

<i>Условное обозначение</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название/описание</i>
A/76/61-E/2021/4	3 b)	Доклад Генерального секретаря о реализации целей Международного года семьи и связанных с ним последующих процессов
E/CN.5/2021/1	2	Предварительная аннотированная повестка дня и предлагаемая организация работы
E/CN.5/2021/2	3	Доклад Генерального секретаря о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки
E/CN.5/2021/3	3 a)	Доклад Генерального секретаря о социально справедливом переходе к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия
E/CN.5/2021/4	3 c)	Записка Секретариата о социальной политике, направленной на содействие более всеохватному, стабильному и устойчивому восстановлению: восстановление после COVID-19 по принципу «лучше, чем было» для достижения целей Повестки дня на период до 2030 года в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития
E/CN.5/2021/5	3 b)	Доклад Генерального секретаря о политике и программах, касающихся молодежи
E/CN.5/2021/6	4 b)	Записка Генерального секретаря об уставе Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций
E/CN.5/2021/7	4	Записка Генерального секретаря о назначении членов Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций
E/CN.5/2021/8	4	Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций
E/CN.5/2021/L.1	5	Предварительная повестка дня и документация шестидесятой сессии Комиссии социального развития
E/CN.5/2021/L.2	6	Проект доклада Комиссии о работе ее пятьдесят девятой сессии
E/CN.5/2021/L.3/Rev.1	3	Проект резолюции о достижении социальных целей Нового партнерства в интересах развития Африки

<i>Условное обозначение</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название/описание</i>
E/CN.5/2021/L.4	2	Проект резолюции об организации и методах работы Комиссии социального развития в будущем
E/CN.5/2021/L.5	3 b)	Проект резолюции о политике и программах, касающихся молодежи
E/CN.5/2021/L.6	3 a)	Проект резолюции о социально справедливом переходе к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия
E/CN.5/2021/NGO/1-40 ^a	3 a) и 3 b)	Заявления неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

^a URL: www.un.org/development/desa/dspd/united-nations-commission-for-social-development-csod-social-policy-and-development-division/csod59/csod59-ngos-written-statements.html.

Приложение II

Виртуальные неофициальные заседания для общего обсуждения подпунктов а) и б) пункта 3 и проведения интерактивных диалогов по пункту 3 и его подпунктам а)–с)

1. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся во второй половине дня 8 февраля 2021 года, Комиссия провела дискуссионный форум высокого уровня по приоритетной теме «Социально справедливый переход к устойчивому развитию: значение цифровых технологий для социального развития и всеобщего благополучия».
2. На том же заседании с основным докладом выступил Председатель двадцать четвертой сессии Комиссии по науке и технике в целях развития Питер Майор.
3. Также на том же заседании с заявлением выступила Председатель Комиссии (Аргентина), которая представила участников дискуссии: министра информации и коммуникационных технологий Колумбии Карен Абудинен, начальника Управления труда Государственного секретариата по экономическим вопросам Федерального министерства экономики, образования и науки Швейцарии Бориса Цюркера, министра труда, солидарности и социального обеспечения Португалии Ану Мендес Годинью, министра развития и социальной адаптации Перу Сильвану Эухению Варгас Уинстэнли и основателя и главного административного сотрудника фонда «Ред дот» и президента компании «Ред дот фаундэйшн глобал» Эльзу Мари д'Сильву. Обсуждение в рамках дискуссионного форума координировала помощник Генерального секретаря по координации политики Департамента по экономическим и социальным вопросам Мария-Франческа Спатолизано.
4. На том же заседании с заявлением также выступил заместитель министра по вопросам цифровых преобразований в министерстве информационных и коммуникационных технологий Колумбии Херман Руэда.
5. Также на том же заседании состоялось интерактивное обсуждение, в ходе которого с заявлениями выступили представители Бразилии, Кубы, Марокко, Аргентины и Китая, а также наблюдатели от Сенегала и Доминиканской Республики. Кроме того, наблюдатель от Европейского союза высказала ряд замечаний и задала один вопрос. В обсуждении также приняли участие представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Международной федерации работников учреждений социального обслуживания и организации «Сестры Святого Доминика из Мэринолла».
6. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся в первой половине дня 9 февраля, Комиссия провела форум министров по теме «Поощрение многосторонности в целях обеспечения всеохватного, стабильного и устойчивого восстановления после COVID-19 в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития и его социальных целей».
7. На том же заседании с заявлением выступила Председатель (Аргентина), которая представила участников дискуссии: министра социального развития Аргентины Даниэля Фернандо Арройо, министра труда и социальной защиты Монголии Ариунзаю Аюш, статс-секретаря Федерального министерства по делам семьи, пожилых людей, женщин и молодежи Германии Юлиану Зайферт и

заместителя министра труда и социальной защиты населения Азербайджана Анара Каримова.

8. Также на том же заседании состоялось интерактивное обсуждение, в ходе которого с заявлениями выступили представители Китая, Аргентины, Кубы, Марокко, Малави и Эфиопии, а также наблюдатели от Филиппин, Бурунди и Доминиканской Республики. Кроме того, наблюдатель от Европейского союза высказала ряд замечаний и задала один вопрос.

9. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии во второй половине дня 9 февраля с заявлением выступила Председатель (Аргентина), и Комиссия приступила к общему обсуждению подпунктов а) и b) пункта 3 повестки дня и заслушала заявления представителей Португалии (также от имени Европейского союза), Кот-д'Ивуара (от имени Группы африканских государств) и Аргентины (заранее записанное).

10. На том же заседании Комиссия также заслушала заявления наблюдателей от Сент-Люсии (от имени Карибского сообщества), Финляндии (от имени стран Северной Европы) (заранее записанное), Чили (от имени Группы друзей пожилых людей) (заранее записанное), Мальты (от имени Основной группы ЛГБТИ), Египта, Перу (заранее записанное), Кении (заранее записанное), Гвинеи (от имени Группы 77 и Китая) и Зимбабве (заранее записанное).

11. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии в первой половине дня 10 февраля Комиссия провела посвященный новым вопросам дискуссионный форум по теме «Социальная политика, направленная на содействие более всеохватному, стабильному и устойчивому восстановлению: восстановление после COVID-19 по принципу «лучше, чем было» для достижения целей Повестки дня на период до 2030 года в контексте десятилетия действий и свершений во имя устойчивого развития».

12. На том же заседании с заявлением выступила Председатель (Аргентина), которая представила участников дискуссии: директора по вопросам мобильности рабочей силы и международным вопросам Генерального директората по занятости, социальным вопросам и политике социальной интеграции Европейской комиссии Хорди Курелла Готора, вице-президента (по финансированию развития, мобилизации и партнерству) Института исследования проблем мира и развития им. Садако Огаты Японского агентства международного сотрудничества Мегуми Муто, заместителя Генерального секретаря и Специального советника Генерального секретаря по Африке Криштину Дуарти, главного консультанта Датского технологического института Джереми Милларда, директора Центра по рациональному природопользованию и координатора Института устойчивого развития Вест-индского университета, Ямайка, Дэвида Смита и председателя Национального совета по координации социальной политики Аргентины Викторину Толосу Пас, а также ведущего участника обсуждения директора Департамента политики в области занятости Международной организации труда Сан Чон Ли. Функции координатора дискуссионного форума выполнял директор Управления по составлению «Доклада о развитии человека» Программы развития Организации Объединенных Наций и ведущий автор «Доклада о развитии человека» Педру Консейсан.

13. Также на том же заседании состоялось интерактивное обсуждение, в ходе которого с заявлениями выступили представители Аргентины, Кубы и Японии, а также наблюдатели от Филиппин, Доминиканской Республики и Сенегала.

14. На том же заседании в обсуждении также приняли участие представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: организации «Имамия медикс

интернэшнл», Религиозного братства Святого Иосифа и Гаитянского фонда финансирования исследований холеры.

15. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся во второй половине дня 10 февраля, Комиссия провела интерактивный диалог со старшими должностными лицами системы Организации Объединенных Наций по приоритетной теме.

16. На том же заседании Председатель (Аргентина) сделала заявление и представила участников дискуссии: Исполнительного секретаря Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна Алисию Барсену Ибарру, Исполнительного секретаря Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана Армиду Салсии Алисджахбана (направившую заранее записанное заявление), Генерального секретаря Международного союза электросвязи Хоулинь Чжао, помощника Генерального секретаря и заместителя Директора-исполнителя по вопросам управления ресурсами, обеспечения устойчивости и партнерства Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») Аниту Бхатиа и Специального докладчика по вопросу о правах инвалидов Джерарда Куинна. Функции координатора дискуссии выполнял помощник Генерального секретаря по вопросам экономического развития и главный экономист Департамента по экономическим и социальным вопросам Эллиот К. Хэррис.

17. Также на том же заседании состоялось интерактивное обсуждение, в ходе которого с заявлениями выступили представители Китая, Аргентины и Кубы, а также наблюдатель от Мексики.

18. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся в первой половине дня 11 февраля, Комиссия заслушала заявление Председателя (Аргентина). Комиссия провела общее обсуждение по подпунктам а) и б) пункта 3 повестки дня и заслушала заявления представителей Австрии (заранее записанное), Марокко (заранее записанное), Панамы, Гватемалы (заранее записанное), Эфиопии (заранее записанное), Российской Федерации (заранее записанное), Бразилии (заранее записанное) и Украины (заранее записанное).

19. На том же заседании с заявлениями также выступили наблюдатели от Гайаны (заранее записанное), Тринидада и Тобаго (заранее записанное), Боливарианской Республики Венесуэла (заранее записанное), Малайзии (заранее записанное), Сальвадора (заранее записанное), Грузии (заранее записанное), Филиппин и Многонационального Государства Боливия.

20. На виртуальном неофициальном заседании, состоявшемся во второй половине дня 11 февраля, Комиссия провела общее обсуждение по подпунктам а) и б) пункта 3 повестки дня и заслушала заявления представителей Китая, Люксембурга (заранее записанное), Швейцарии (заранее записанное), Кубы, Южной Африки и Японии.

21. На том же заседании Комиссия также заслушала заявления наблюдателей от Камеруна (заранее записанное), Испании (заранее записанное), Финляндии (от имени сопредседателей Группы друзей по цифровым технологиям), Алжира, Польши (заранее записанное), Ливана, Словении, Мексики, Эквадора, Кыргызстана, Намибии и Индонезии.

22. На виртуальном неофициальном заседании, состоявшемся во второй половине дня 12 февраля, Комиссия провела форум с участием многих заинтересованных сторон по приоритетной теме.

23. На том же заседании с заявлением выступила Председатель (Аргентина), а с основным докладом — министр социальных дел и по делам детей Исландии Асмундур Эйнар Дарасон.

24. Также на том же заседании Председатель представила участников дискуссии: специального советника по международным вопросам Министерства социального развития Аргентины Ванессу Вайнстайн, директора Департамента по социальным вопросам Института социального развития Академии макроэкономических исследований Национальной комиссии по развитию и реформе Китая Синь Вэй (направившего заранее записанное заявление), президента и главного административного сотрудника Панамериканского общества и Совета Северной и Южной Америки Сьюзан Сегал, соучредителя Международной сети защиты интересов родителей и сети «Родители, семья и союзники» Талию Драйак и основателя и президента организации «Изобилие» Комалу Ахмад. Функции координатора дискуссии выполняла президент компании «Анализ и образование по вопросам научно-технической и инновационной политики» и основатель и главный инструктор Академии научно-технической политики Дебора Д. Стайн.

25. На том же совещании состоялся интерактивный диалог, в ходе которого с заявлениями выступили представитель Аргентины и наблюдатели от Сенегала и Саудовской Аравии.

26. Кроме того, на том же заседании в обсуждении приняли участие представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Международного объединения бежаистов, Международной организации сороптимисток и организации «Ред дот фаундэйшн глобал».

27. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся в первой половине дня 15 февраля, с заявлением выступила заместитель Председателя (Катар). Комиссия провела общее обсуждение по подпунктам а) и b) пункта 3 повестки дня и заслушала заявления представителей Колумбии (заранее записанное), Судана, Румынии (заранее записанное), Израиля, Турции, Малави и Индии (заранее записанное).

28. На том же заседании с заявлениями также выступили наблюдатели от Афганистана, Бангладеш, Ямайки, Кабо-Верде, Непала, Шри-Ланки, Вьетнама, Объединенных Арабских Эмиратов (заранее записанное), Чили (заранее записанное), Саудовской Аравии и Германии (заранее записанное).

29. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся во второй половине дня 15 февраля, с заявлением выступил заместитель Председателя (Болгария). Комиссия провела общее обсуждение по подпунктам а) и b) пункта 3 повестки дня и заслушала заявления представителей Туркменистана (заранее записанное), Болгарии (заранее записанное), Катара, Ливии, Республики Корея, Парагвая, Соединенных Штатов Америки, Ирака, Кот-д'Ивуара и Северной Македонии.

30. На том же заседании с заявлениями также выступили наблюдатели от Доминиканской Республики, Сенегала (заранее записанное), Италии (заранее записанное), Пакистана, Сербии, Никарагуа, Коста-Рики, Монако, Таиланда (заранее записанное) и Омана.

31. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся в первой половине дня 16 февраля, с заявлением выступила заместитель Председателя (Люксембург). Комиссия провела общее обсуждение подпунктов а) и b) пункта 3 повестки дня и заслушала заявление представителя Исламской Республики Иран.

32. На том же заседании с заявлениями также выступили наблюдатели от Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Сент-Китса и Невиса и Фиджи.

33. Кроме того, на том же заседании с заявлением выступил наблюдатель от Святого Престола.

34. На том же заседании с заранее записанными заявлениями также выступили наблюдатели от Лиги арабских государств и Африканского союза.

35. Также на том же заседании с заявлениями выступили представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Международной федерации развития семьи (заранее записанное), Азиатско-тихоокеанского консультативного и исследовательского центра для женщин (заранее записанное), Союза столиц иберо-американских государств (заранее записанное), «ВИВАТ интернэшнл» (заранее записанное), «Санс интернэшнл», Индия (заранее записанное), Международной федерации ассоциаций студентов-медиков, Форума Балтийского моря, Фонда предупреждения насилия среди молодежи (заранее записанное), Всемирного духовного университета Брахмы Кумарис (заранее записанное), Креативного общественного проекта «Альянс» (заранее записанное), Союза создателей арабских стран (заранее записанное), организации «Мовенди интернэшнл» (заранее записанное) и Института Пресвятой Девы Марии.

36. На виртуальном неофициальном заседании Комиссии, состоявшемся во второй половине дня 16 февраля, с заявлением выступила заместитель Председателя (Люксембург). Комиссия провела общее обсуждение подпунктов а) и b) пункта 3 повестки дня и заслушала заявление представителя Франции.

37. На том же заседании с заявлениями также выступили представители следующих неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете: Международного движения за оказание помощи бедствующим группам населения — «четвертый мир», школы им. Айрин Менакайи в Онице, фонда «Мисс Кариком интернэшнл СІР инк.», «Си-Фам», Глобального альянса международных центров долголетия, Ассоциации содействия ЮНЕСКО в Гувахати, Всемирной организации дошкольного образования, ЮНАНИМА Интернэшнл, организации «За повышение роли матерей», Конгрегации Всемилостивой Богородицы Пастыря Доброго, фонда «Новое будущее» и Международного объединения бежаистов.

38. Кроме того, на том же заседании Комиссия завершила общее обсуждение подпунктов а) и b) пункта 3 повестки дня.

